

**Nuova Rosate**




Rosate (MI)  
via De Gasperi, 8  
tel. 02 9084 8757

info@nuovarosate.volkswagengroup.it

LA VOCE DEI

ANNO 15 - N.8 - STAMPATO IL 9 MAGGIO 2017  
DISTRIBUITO GRATUITAMENTE IN 33.000 COPIE

# NAVIGLI

QUINDICINALE DI INFORMAZIONE E SERVIZI DEI COMUNI DEL SUD-OVEST MILANESE

ONORANZE FUNEBRI

*Albini & Bonetta*



ONORANZE FUNEBRI

*Albini & Bonetta*

FUNERALI - TRASPORTI - CREMAZIONI

ABBIATEGRASSO  
viale Papa Giovanni XXIII, 19  
Tel. 02 8421 1998  
(24 ore su 24)

## Ospedali, il futuro prende forma

Un Pronto Soccorso tutto nuovo, da realizzare entro il 2018 per diventare il punto di riferimento per l'emergenza-urgenza nel territorio: è questo il principale, ma non l'unico, intervento previsto nel piano di sviluppo del *Fornaroli* di Magenta. Buone notizie anche per il *Cantù* di Abbiategrasso: vengono da un progetto dell'Asst che prevede l'attivazione di nuovi servizi

alle pagine 2-5



### ALL'INTERNO

#### ABBIATEGRASSO PAG. 6

Liti e controversie, il Comune promuove la mediazione: grazie a un accordo con Asac sarà gratuita

#### TERRITORIO PAG. 16-17

Torna il festival *Le strade del Teatro*: per quasi due mesi la cultura dà spettacolo in strade e piazze

#### MAGENTA PAG. 20

Giulia Valentino fa il bis: non ancora diciottenne è già due volte campionessa di boxe

**UnipolSai**  
ASSICURAZIONI

Divisione **SAI**

**ASSICURAZIONI GIUSEPPE E MARCO GANDINI snc**

QUALITÀ  
della cura

**AGENTE DELL'ANNO  
DUEMILAQUINDICI**



Marco e Giuseppe Gandini

MOTTA VISCONTI • Piazzetta Sant'Ambrogio, 2  
Tel. (+39) 02 9000 9092 • Fax (+39) 02 9000 0930  
E-mail: [saimottavisconti@tisicali.it](mailto:saimottavisconti@tisicali.it)

BINASCO • Via Giacomo Matteotti, 52/a  
Tel. (+39) 02 9055 082 • Fax (+39) 02 9009 3016  
E-mail: [saimottavisconti@tisicali.it](mailto:saimottavisconti@tisicali.it)

ABBIATEGRASSO • Corso San Martino, 55  
Tel. (+39) 02 9496 6378 • Fax (+39) 02 9496 4128  
E-mail: [sar2@libero.it](mailto:sar2@libero.it)

# Per il Fornaroli un PS tutto nuovo: diventerà il cuore della medicina d'emergenza nell'intero territorio

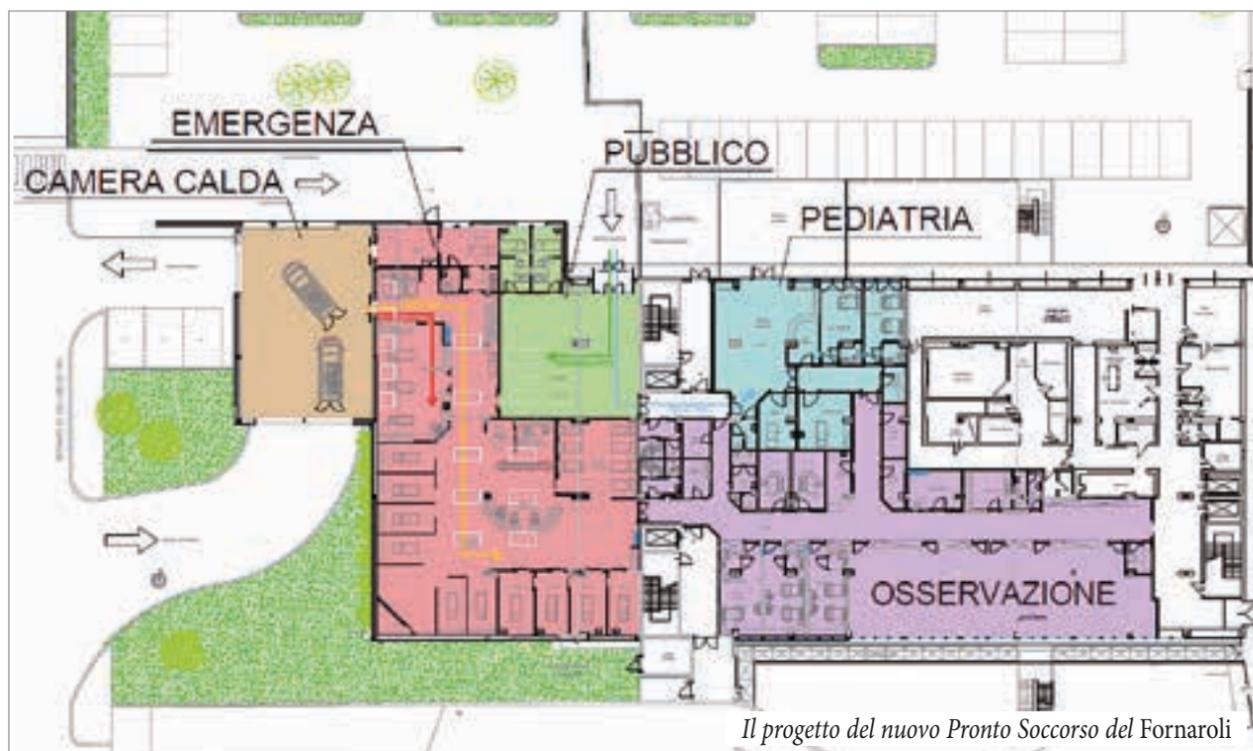
MAGENTA

di F. Pellegatta

C'è una pioggia di milioni in arrivo per il Pronto Soccorso dell'ospedale di Magenta, che nei piani di Regione Lombardia e dell'ASST (Azienda socio sanitaria territoriale) *Ovest Milanese* dovrebbe diventare il cuore della medicina d'emergenza sul territorio. L'investimento ammonta a 3,6 milioni di euro, da spendere in un anno e mezzo. Se l'inizio dei lavori è previsto per settembre 2017, infatti, il nuovo Pronto Soccorso dovrebbe essere ultimato entro la fine del 2018.

Quali saranno le novità? In primis il reparto verrà spostato da dove si trova ora (il primo piano del monoblocco ospedaliero) al vecchio "edificio F" ristrutturato, passando dai circa 1.000 metri quadri attuali a 1.500. Un ampliamento necessario per gestire gli oltre 60.000 accessi che vengono registrati ogni anno.

Il progetto del reparto è stato soprannominato *Il faro della città*. Il motivo è presto detto: l'edificio sarà dotato di muri illuminati durante la notte, che lo renderanno immediatamente identificabile dai cittadini. Il progetto è stato illustrato ai dipendenti alla fine dello scorso mese di aprile dagli assessori regionali Giulio Gallera (Welfare), Luca Del Gobbo (Università, Ricerca e Open Innovation) e Massimo Garavaglia (Economia, Crescita e Semplificazione). Con loro anche il direttore generale dell'ASST, Massimo Lombardo. Ed è stato proprio Lombardo a spiegare che la nuova conformazione dell'ospedale *Fornaroli* lo porterà ad estendersi in orizzontale invece che in verticale. Questa è una delle ragioni per cui il Pronto soccorso verrà spostato in un nuovo "blocco".



Il progetto del nuovo Pronto Soccorso del Fornaroli

Presentato il mese scorso il progetto della nuova struttura, denominata "il faro della città", in quanto dotata di muri che saranno illuminati durante la notte. Sarà pronta entro il 2018

Ma vediamo più nel dettaglio come sarà organizzato il nuovo reparto di emergenza. Il progetto prevede percorsi di accesso separati per i mezzi di soccorso e per i pedoni. Il percorso carrabile sarà seguito da una cosiddetta "camera calda" coperta e riscaldata, che potrà ospitare fino a quattro ambulanze. Dalla camera calda si accederà direttamente al locale "decontaminazione"; da qui i pazienti potranno entrare nell'area dedicata allo smistamento, che dipende dai codici di emergenza con cui sono arrivati in ospedale. Questo per quanto riguarda i veicoli. I pedoni, invece, avranno accesso all'area direttamente dalla strada, arrivando alla sala di attesa (127 metri quadrati), che

## SUL GIUSEPPE FORNAROLI UNA SERIE DI INTERVENTI PER OLTRE 16 MILIONI DI EURO

Nuovo Pronto Soccorso, ma non solo. È lungo l'elenco degli interventi previsti sull'ospedale *Giuseppe Fornaroli* di Magenta. Interventi descritti nel piano di sviluppo del nosocomio per il periodo 2016-2022, che è stato presentato il mese scorso dall'assessore regionale al Welfare Giulio Gallera. Complessivamente si tratta di un investimento di circa 16,4 milioni di euro, stanziati dalla Regione: oltre ai 3,6 milioni destinati alla realizzazione del nuovo Pronto Soccorso, altri 12,8 milioni circa permetteranno la razionalizzazione dell'area chirurgica e critica (nuovo blocco operatorio, Rianimazione, Unità coronarica) e dell'area materno infantile (ristrutturazione del reparto di Ostetricia-Ginecologia). Nei riquadri (quello qui a fianco e quello nella pagina a destra) illustriamo più in dettaglio i relativi progetti. ■

## SOPRA AL PRONTO SOCCORSO VERRÀ REALIZZATA UNA NUOVA AREA CHIRURGICA

Il secondo intervento in ordine di importanza, fra quelli programmati sul *Fornaroli*, prevede la realizzazione di una nuova area chirurgica, direttamente sopra il nuovo Pronto Soccorso (al primo piano del corpo F), su una superficie di circa 3.000 metri quadrati. Questa comprenderà un nuovo blocco operatorio, che sarà costituito da otto sale (lo stesso numero del blocco ora in funzione), di cui sette multidisciplinari e una emodinamica. Il progetto prevede la completa ristrutturazione dei locali, che verranno adeguati a tutte le attuali normative (compresa quella antisismica), oltre all'acquisizione e all'installazione di nuovi dispositivi medici, di apparecchiature tecnico-scientifiche e informatiche e di arredi. Negli spazi adiacenti le nuove sale operatorie verranno realizzati i nuovi reparti di Rianimazione e di Unità coronarica, inclusiva della sala di Elettrofisio-

logia. Attualmente la Rianimazione dispone di sette posti letto, mentre l'Unità coronarica e l'Elettrofisiologia di sei; in entrambi i casi il numero verrà mantenuto. Ma mentre le due strutture sono ora separate (entrambe si trovano nel monoblocco dell'ala A, ma una al quarto piano e una al decimo), quelle di nuova realizzazione saranno caratterizzate dall'aver una postazione centrale e comune, a supporto delle funzioni di monitoraggio e osservazione. Così come nel caso del blocco operatorio, anche per Rianimazione e Unità coronarica il progetto prevede l'acquisizione e l'installazione di nuovi dispositivi medici, di apparecchiature tecnico-scientifiche e informatiche e di arredi.

Al momento il progetto è a livello di studio di fattibilità, che ha permesso l'erogazione dei finanziamenti regionali e la definizione e l'indizione della gara di appalto che porterà al progetto definitivo ed esecutivo. La consegna di quest'ultimo in Regione Lombardia è prevista per il 28 febbraio del prossimo anno. ■

Rispetto all'attuale, il nuovo Pronto Soccorso avrà una diversa collocazione e una maggiore superficie. Potrà gestire fino a 60.000 accessi l'anno; inoltre sarà maggiormente integrato con il servizio di Radiologia e il reparto di Rianimazione

a sua volta sarà collegata all'area di smistamento dedicata agli adulti e separata rispetto a quella del Pronto Soccorso pediatrico. In prossimità dell'area di "triage" adulti ci saranno due ambulatori dedicati ai codici bianchi. Successivamente si troverà la sala di osservazione e monitoraggio dei pazienti. Un discorso simile vale per il Pronto Soccorso pediatrico, che avrà una propria sala d'attesa di 78 metri quadrati, un'area di smistamento, un locale visita, un locale per il trattamento e due locali per l'osservazione intensiva breve con i propri servizi igienici. Una delle stanze avrà un letto e sarà utilizzabile, all'occorrenza, come camera di isolamento.

A supporto del nuovo Pronto Soccorso ci sarà l'Unità radiologica d'urgenza al secondo piano, che sfrutterà i locali che oggi ospitano la Radiologia. Il "blocco F" dedicato all'emergenza-urgenza, infatti, non si



Un rendering che mostra come apparirà il nuovo Pronto Soccorso la notte

limiterà al Pronto Soccorso, ma ospiterà anche una serie di reparti collaterali. Al piano terra gli utenti troveranno un nuovo reparto di dialisi e la zona dedicata alla riabilitazione. Al primo piano il nuovo blocco operatorio con otto sale e i nuovi reparti di Rianimazione e Unità coronarica (maggiori dettagli sul relativo progetto nel riquadro nella pagina a fianco). Al secondo piano il servizio di Radiologia e Diagnostica per Immagini, cui si è accennato prima, e al terzo piano i laboratori, in questo caso già esistenti. Ovviamente il ripensamento del blocco F dedicato alle emergenze porterà a trasferire altrove i servizi che oggi si trovano in quell'area. Si tratta dell'Unità di Raccolta sangue, che verrà spostata al piano terra dell'Edificio P, dove si troverà anche il punto prelievi con il suo Centro Unico di Prenotazione (CUP) e l'ambulatorio per le vaccinazioni. ■

## IL FORNAROLI SARÀ DOTATO ANCHE DI UNA NUOVA AREA MATERNO-INFANTILE

**G**li oltre 16 milioni di euro stanziati per il Fornaroli permetteranno non solo di dotare l'ospedale magentino di un nuovo Pronto Soccorso e di una nuova area chirurgica, ma anche di realizzare una nuova area materno infantile, da collocare al terzo piano del monoblocco ospedaliero. Il piano di sviluppo presentato il mese scorso comprende, infatti, la ristrutturazione dell'attuale Unità Operativa di Ostetricia e Ginecologia che, si legge nel documento, «necessita una revisione sotto l'aspetto di accoglienza e umanizzazione». In tal senso si prevede un intervento di ristrutturazione tramite manutenzione straordinaria con adeguamento impiantistico, che interesserà un'area di circa 1.000 metri quadrati. A completamento del progetto verranno acquistati nuovi dispositivi medici, apparecchiature tecnico-scientifiche e informatiche e arredi. Così come per la nuova area chirurgica, la presentazione in Regione della progettazione definitiva ed esecutiva è fissata per il 28 gennaio 2018.

Infine, il piano di sviluppo dell'ospedale ipotizza il trasferimento del reparto di degenza di Cardiologia, per metterlo in continuità con la nuova area chirurgica, e la ricollocazione del reparto di Dialisi. Questi lavori potranno, però, essere effettuati solo nel caso in cui, una volta eseguiti gli altri interventi, resteranno ancora risorse a disposizione, in particolare grazie a eventuali ribassi d'asta. ■

**GiardiNido**  
Nido Famiglia Casorate Primo ©

**OPEN DAY - Sabato 20 Maggio**  
**Via F.Turati, 7 - CASORATE PRIMO**

**NIDO FAMIGLIA**  
Educatrici professioniste  
Pasti a Km ZERO  
Pannolini e prodotti ECO  
Giardino ad uso esclusivo  
Età 0-3 anni  
Psicologa e pedagoga  
Detrazione 730

Associazione "La Nasetta"  
sede operativa Via Turati, 7  
Casorate Primo (PV)  
c.f. 96074960186

**CORSI EXTRA:** Spazio Gioco, Musica, Inglese 0 - 99 anni, Ortopedia, Lab. Sensoriale, Pittura, Psicomotricità, Attività del giovedì 0-3 anni, Yoga Pre-Parto, incontri Genitorialità e tanto altro!

In collaborazione con:

cell. 320.406.7712 - info@giardinido.com - www.giardinido.com

Seguici su:

Primo locale in Italia con  
**green people**  
alimentari e degustazione  
di prodotti alla canapa

Olio  
Oli piccanti  
Paste  
Semi  
Semi decorticati  
Caffè  
Panc  
Cioccolati  
Formaggi

Liquori  
Birre in bottiglia  
Cocktail  
Birre alla spina  
Degustazione serale

Oli terapeutici  
Polveri terapeutiche  
Pomate terapeutiche con CBD  
Liquidi per sigaretta elettronica con CBD

Green people nasce dalla passione di far conoscere a 360° il mondo della canapa. I suoi benefici terapeutici e la bontà dei prodotti alimentari gastronomici. Green people propone prodotti BIO senza GLUTINE e prodotti per VEGANI

**Orari Negozio**  
dal martedì al venerdì  
dalle 9.00 alle 12.00 - dalle 14.00 alle 21.00

**Degustazione**  
dal martedì al venerdì  
dalle 18.00 alle 21.00

**sabato**  
orario continuato dalle 10.00 alle 22.00

**sabato**  
dalle 18.00 alle 22.00

c.so Ugo La Malfa 84 - VIGEVANO - Tel. 0381 095728

Green People

**SEGUITE L'EVENTO SU FACEBOOK**

# I progetti dell'Asst per il Cantù: il futuro è l'integrazione con Magenta, ma non ci sarà alcun depotenziamento

ABBIATEGRASSO

di C. Mella

«L'ospedale di Abbiategrasso non sarà assolutamente depotenziato, ma anzi, per le sue caratteristiche sarà un punto cardine dell'attuazione della riforma della sanità regionale». È quanto ha annunciato l'assessore al Welfare di Regione Lombardia Giulio Gallera lo scorso mese di aprile, nel corso di una visita agli ospedali di Legnano e di Magenta. Per l'occasione è stato, infatti, presentato anche il Progetto di Abbiategrasso nella rete dell'ASST Ovest Milanese, in cui si spiega che punto cardine del Piano Organizzativo Aziendale Strategico (POAS) di prossima approvazione è l'integrazione tra il Costantino Cantù e il Fornaroli di Magenta in un presidio ospedaliero unico, che consenta di ampliare l'offerta ad Abbiategrasso con tutte le tipologie di attività specialistica presenti a Magenta. Il tutto nell'ambito di una strategia che mette in rete tutti e quattro gli ospedali dell'azienda, organizzati in due presidi, Legnano-Cuggiono e Magenta-Abbiategrasso. Con un ruolo per il paziente acuto e in emergenza-urgenza a Legnano e a Magenta, mentre cronicità, continuità di cure e rete territoriale vedono specializzarsi sempre di più Abbiategrasso e Cuggiono.

## NESSUNO SMANTELLAMENTO IN VISTA

Il progetto inizia elencando quali sono caratteristiche e servizi che rendono possibile al nosocomio abbiatense assumere questo ruolo: «l'ampia offerta ambulatoriale con attività sia di largo utilizzo (radiologia, centro prelievi, diabetologia, chirurgia generale, cardiologia, odontoiatria ecc.) sia di secondo livello (ecografia interventistica, endocrinologia pediatrica, endoscopia operativa, mammografia con tomosintesi, piede diabetico, lesioni cutanee ecc.); ricovero ospedaliero di ambito internistico, riabilitativo, chirurgico di alta specializzazione ma di intensità medio bassa; punto di primo intervento che nelle ore diurne può fornire un valido supporto nella gestione di tutte le problematiche emergenti urgenti non tempo dipendenti. Senza dimenticare che all'interno del perimetro della struttura sanitaria di Abbiategrasso sono presenti il Centro psico-sociale, il servizio di Neuropsichiatria infantile, le attività volte alla continuità assistenziale e alla gestione delle fragilità in senso lato, le attività territoriali legate alla fornitura di protesi e ausili e la gestione delle pratiche relative alla medicina primaria.

La compresenza di queste diverse funzioni favorisce l'avvio di una gestione del paziente cronico basata sui criteri previsti dalla normativa regionale valorizzando i recenti investimenti strutturali e stimolando la riorganizzazione dei percorsi del paziente all'interno della struttura, il collegamento con la piattaforma di telemedicina e l'attivazione centrale servizi, che per il presidio Magenta-Abbiategrasso trova naturale collocazione proprio ad Abbiategrasso». Tra le righe si legge quindi, fra l'altro, che non vi è all'orizzonte la temuta chiusura del Pronto soccorso diurno, così come non è previsto lo smantellamento di reparti di degenza.



Le palazzine che ospitano reparti e servizi del Cantù

Un documento dell'azienda delinea per l'ospedale abbiatense, che costituirà un presidio unico con il Fornaroli, un ruolo di primo piano nel campo della cronicità e della continuità di cura

Oltre al consolidamento dell'esistente, il documento traccia anche alcune linee di sviluppo che «si intendono perseguire subito dopo l'approvazione formale del POAS». Linee di sviluppo che prevedono, in alcuni casi, l'attivazione di nuovi servizi. Vediamo in dettaglio quanto illustrato nel progetto.

**UN NUOVO REPARTO DI FISIATRIA** - «Il reparto di degenza da 12 fino a 18 posti letto - si legge - sarà il punto di svolta per il completamento di diversi percorsi di cura per acuti, attraverso la disponibilità di strutture in grado di gestire al meglio in termini di professionalità e sicurezza il percorso di recupero. L'apertura del reparto di Fisiatria presso l'ospedale di Abbiategrasso consentirà di ampliare l'attuale disponibilità aziendale di posti letto di riabilitazione, riducendo la necessità di ricorrere a trasferimenti». Il nuovo reparto, spiega una nota diffusa dalla Regione, consentirà la gestione completa del recupero funzionale grazie alla vicinanza tra le degenze e gli spazi dedicati alle terapie riabilitative, andando incontro a 360° alle esigenze dei pazienti in un momento di particolare fragilità del loro percorso di cura.

**MEDICINA INTERNA E CARDIOLOGIA** - Passando a Medicina, il documento spiega che «il reparto di Medicina rende esplicita in maniera evidente il ruolo sulla cronicità; quindi una medicina a indirizzo diabetologico, che coordina tutte le competenze specialistiche che gestiscono questa patologia cronica così frequente: diabetologo, endocrinologo, cardiologo, nefrologo, oculista, neurologo, chirurgo vascolare, infermieri esperti in lesioni cutanee e ferite complesse, podologo, nutrizionisti e riabilitatori. Prosegue ad Abbiategrasso nell'ambito della Medicina il lavoro della Pneumologia soprattutto sulla patologia cronica BPCO [broncopneumopatia cronica ostruttiva, NDR] e apnee notturne». Per quanto riguarda, invece, Cardiologia, «viene attivato in collaborazione con i cardiologi di Cuggiono e Magenta il programma di presa in carico dello scompenso cardiaco; per sostenere questo progetto è di prossima assunzione uno specialista cardiologo». In pratica è prevista l'attivazione di una specifica attività ambulatoriale per consentire ai pazienti del territorio abbiatense che soffrono di scompenso cardiaco di avere un punto di riferimento certo e vicino per il controllo della patologia, con ambulatori diagnostici e di follow up dedicati, oltre alla possibilità di gestire presso l'ospedale di Abbiategrasso eventuali necessità di ricovero tradizionale.

**POTENZIAMENTO PER LA CHIRURGIA VASCOLARE** - «Da tempo è in essere una collaborazione tra l'UO Chirurgia vascolare di Legnano e il Piede diabetico di Abbiategrasso; tale collaborazione verrà ulteriormente rinforzata attraverso la messa a disposizione di un sistema angiografico che consentirà di ridurre gli spostamenti per trattamenti chirurgici di ri-vascularizzazione necessari per conservare la funzionalità vascolare periferica dei pazienti del Piede diabetico, che potranno quindi essere eseguiti presso l'ospedale di Abbiategrasso».

Nel dettaglio il progetto dell'Asst prevede il consolidamento delle attività esistenti, ma anche l'attivazione di nuovi servizi, che riguardano in particolare cardiologia, ostetricia e chirurgia generale e vascolare, oltre all'apertura di un nuovo reparto di fisioterapia e di un centro di flebologia

**CHIRURGIA GENERALE** - Per consolidare l'attività di gestione delle patologie di più frequente interesse chirurgico è previsto lo «sviluppo di attività specialistica di proctologia e di chirurgia della parete addominale, con attività aggiuntiva sia diagnostica che chirurgica».

**UN NUOVO CENTRO DI FLEBOLOGIA** - «Attraverso la collaborazione tra la Chirurgia vascolare di Legnano e la Chirurgia generale di Magenta-Abbiategrasso viene attivato un centro specialistico». L'obiettivo è quello di dare una risposta a un problema socio sanitario rilevante: la malattia varicosa degli arti inferiori, infatti, si stima affligga il 30% della popolazione, con risvolti economici importanti. E mentre in una parte dei pazienti la patologia è asintomatica, in genere si manifesta con sintomi che condizionano la qua-



La TAC installata l'anno scorso nella nuova Radiologia del Cantù

lità di vita e l'efficienza sociale attiva del paziente. Il centro flebologico aziendale consentirà «l'indirizzo diagnostico verso le migliori possibilità di cura sia intra che interspedaliero, la realizzazione di un adeguato planning attraverso uno screening strumentale preoperatorio, la gestione chirurgica della patologia con tecniche mininvasive e la presa in carico del post intervento con ambulatori di follow-up appositamente studiati».

**CHIRURGIA ORTOPEDICO-TRAUMATOLOGICA** - In questo campo si prevede «l'ampliamento e la specializzazione del reparto di Abbiategrasso sviluppando la chirurgia a bassa intensità». In pratica significa che verranno effettuati «interventi di elezione quali le artroscopie di ginocchio e di spalla, gli interventi di elezione della chirurgia del piede, gli interventi sui

tessuti molli quali le tendinopatie croniche, interventi di traumatologia provenienti dal ps di Magenta e Abbiategrasso ma che non necessitano un ricovero immediato e possono essere programmati entro 2-4 giorni, come fratture di polso, frattura prossimali di omero, frattura semplici di caviglia». Il documento specifica che «la riorganizzazione in corso non esclude che in futuro vengano effettuati ulteriori interventi ad Abbiategrasso, ma già oggi eseguiamo 16 interventi chirurgici ad Abbiategrasso con 4 sedute operatorie». Inoltre, viene sottolineato che è stata «intensificata l'attività chirurgica con il Piede diabetico, in particolare attraverso l'impegno di un ortopedico di Magenta con specifiche competenze nel campo della fissazione esterna».

**IN ARRIVO LA DIAGNOSI PRENATALE** - Per quanto riguarda il dipartimento materno infantile, il documento indica che «è di prossima apertura, a cura del reparto di Ostetricia e Ginecologia di Magenta, un servizio di diagnosi prenatale del primo trimestre come riferimento di prossimità per tutte le gravide del territorio». Inoltre specifica che sono stati attivati i day hospital pediatrici di allergologia ed endocrinologia (il lunedì e il giovedì mattina), che si aggiungono agli ambulatori di allergologia pediatrica con le spirometrie, i test di bronco dilatazione e di intolleranza alimentare ed endocrinologia e di obesità pediatrica.

**SVILUPPO DEL CENTRO DEL SONNO** - «Per la diagnosi e il trattamento dei disturbi respiratori e neurologici e della sindrome delle apnee notturne. Il centro aziendale, oltre agli ambulatori dal lunedì al giovedì, esegue attività polisomnografica cinque giorni alla settimana. Diventa il centro di riferimento aziendale della valutazione della ventilazione domiciliare». ■



**S.I.&S.I.**  
non solo tessuti

**MATERASSI DI PRODUZIONE PROPRIA - LETTI**

**RETI PER LETTO - DIVANO LETTO - POLTRONE RELAX**

**CONSEGNA - INSTALLAZIONE - ASSISTENZA - RIPARAZIONI**

**OFFERTE IN CORSO**

100% MADE IN ITALY  
PRODOTTI GARANTITI

**ABBIATEGRASSO - VIA GALILEI, 1**  
TEL. 02 9496 6398



**POLTRONA RELAX 2 MOTORI**,  
100% PRODOTTO ITALIANO,  
GARANZIA 24 MESI,  
ASSISTENZA DIRETTA A  
DOMICILIO,  
AGEVOLAZIONI  
PER PORTATORI  
DI HANDICAP

~~1.070 €~~  
**749 €**



1 RETE SINGOLA MOTORIZZATA  
A DOGHE AUTOMODELLANTI  
\* 1 MATERASSO SINGOLO  
MEMORY SFODERABILE  
\* 1 GUANCIALE MEMORY

~~1.070 €~~  
**699 €**



**PROMOZIONE TENDA DA SOLE**

- VENDITA & INSTALLAZIONE
- MANUTENZIONI • ASSISTENZA
- RIPARAZIONI • CAMBI TELO
- MOTORIZZAZIONI E AUTOMATISMI



1 MATERASSO MATRIMONIALE MEMO XS,  
MEMORIA DI FORMA, AUTOCONFORTE,  
SFODERABILE, ANALLERGICO  
\* 1 RETE MATRIMONIALE A DOGHE  
\* 2 GUANCIALI MEMORY

~~1.069 €~~  
**669 €**



LETTO MATRIMONIALE CONTENITORE  
\* MATERASSO MATRIMONIALE MEMORY  
\* 2 GUANCIALI MEMORY

~~2.100 €~~  
**1.299 €**



**ZANZARIERE**

- FINESTRE • BALCONI
- TERRAZZE
- INSTALLAZIONE
- CAMBIO RETE
- RIPARAZIONI



**TENDAGGI PER INTERNI**

- ABITAZIONI • UFFICI
- LOCALI PUBBLICI
- CONSULENZE • FORNITURE
- INSTALLAZIONE • ASSISTENZA



**CHIUSURE PER VERANDE**



**TAPPARELLE**

- FORNITURA
- INSTALLAZIONE
- CAMBIO CORDE
- RIPARAZIONI
- MOTORIZZAZIONI



**FERRIANI S.R.L.**  
SOLUZIONI PER LA SICUREZZA

UFFICIO - SHOWROOM - ESPOSIZIONE LABORATORIO  
via Ada Negri, 2 - ABBIATEGRASSO -  
tel. 02 9496 6573 - fax 02 9469 6476  
www.ferrianisicurezza.it - ferrianisicurezza@alice.it

**PRONTO INTERVENTO 328 1166133**

## ABBIATEGRASSO E TERRITORIO

# Liti e controversie, per risolverle la parola magica è "mediazione"

**ABBIATEGRASSO**

di **C. Mella**

I casi di conflittualità - dalle controversie con i parenti alle liti condominiali, fino ai contenziosi per i contratti commerciali - purtroppo costellano la nostra quotidianità, influenzando negativamente sulla qualità della nostra vita. E quando comportano il ricorso alle vie legali significano anche un esborso di denaro, spesso cospicuo. D'ora in poi i cittadini abbiatensi, però, avranno la possibilità di tentare di risolverli in modo "soft" e, soprattutto, gratuito, semplicemente recandosi in Municipio. Questo grazie al progetto sperimentale di mediazione promosso dall'amministrazione comunale insieme con ASAC, l'Associazione per lo Sviluppo delle Agenzie di Conciliazione. Un progetto che è diventato operativo lo scorso 2 maggio con la stipula di un'apposita convenzione. «Come sindaco ho avuto a che fare con molti abbiatensi che mi contattavano alla ricerca di una persona

terza per risolvere situazioni di conflitto - ha spiegato il primo cittadino di Abbiategrasso Pierluigi Arrara; - da qui è nata l'idea dell'iniziativa, che ora diventa realtà grazie alla disponibilità di ASAC. In pratica viene attivato un servizio di prima consulenza, con l'obiettivo primario di aiutare il cittadino a trovare una soluzione bonaria tramite l'intervento delle parti. Quando questo non sarà possibile, sarà offerta una consulenza su altri percorsi da seguire. Il tutto in tempi rapidi e senza spese».

La convenzione, che al momento attiva il progetto per un periodo di sperimentazione della durata di un anno, prevede infatti che il servizio di mediazione venga fornito gratuitamente ai privati cittadini. «ASAC è disponibile a non far pagare le tariffe normalmente previste perché da parte nostra c'è interesse a divulgare sempre più l'istituto della mediazione - ha spiegato Marcello Guadalupi, legale rappresentante dell'associazione. - Il cittadino dovrà sostenere solo le spese vive per le comunicazioni di legge, vale a dire l'invio



Il momento della stipula della convenzione tra Comune di Abbiategrasso e ASAC

Amministrazione comunale e Asac hanno avviato in via sperimentale un nuovo servizio per i cittadini. Che rivolgendosi in Municipio potranno contare sul supporto gratuito di professionisti qualificati

di eventuali raccomandate. Ma se dispone di una PEC, la posta elettronica certificata, non avrà nemmeno tali costi».

Per avviare in pratica il servizio, l'amministrazione comunale ha messo a disposizione un locale nella sede municipale di

piazza Marconi e fornirà inoltre tutto il supporto necessario; l'ASAC, invece, si è impegnata a organizzare turni di presenza di mediatori volontari, in campo sia civile sia commerciale, riconosciuti dal Ministero della Giustizia. I mediatori che opereranno ad Abbiategrasso saranno scelti tra i professionisti della zona, in quanto più esperti del tipo di conflittualità specifico del territorio; non dovranno però conoscere le parti tra cui saranno chiamati a mediare e dovranno garantire la massima riservatezza.

Al servizio potranno accedere i residenti in Abbiategrasso, ma, d'accordo con ASAC, l'amministrazione ha intenzione di estendere l'iniziativa ai cittadini dell'intero distretto, dopo aver ottenuto l'assenso dei rispettivi Comuni. Un po' come è accaduto a Magenta, dove uno "sportello" analogo è in funzione ormai da più di un anno ed è diventato punto di riferimento per tutto il territorio circostante.

«È un servizio di cui c'è davvero bisogno e quanto avvenuto a Magenta lo dimostra: grazie alla sua attivazione, in pochi mesi sono state risolte liti che duravano da lungo tempo - commenta il sindaco magentino Marco Invernizzi. - Significa che a volte la soluzione del problema è a portata di mano e non lo sappiamo. Ma il beneficio non è solo per i diretti interessati, è per tutta la comunità. La mediazione manda infatti anche un messaggio di tipo culturale, e testimonia un nuovo tipo di collaborazione tra amministrazioni e ordini professionali, che mette a disposizione della città competenze straordinarie». ■



**RIELLO** **PROMOZIONE 2017**  
**ELETTROCALOR SRL**

RISCALDAMENTO E CONDIZIONAMENTO - VENDITA - ASSISTENZA - MANUTENZIONE

**Contattate il Vostro Installatore di fiducia o la Nostra Agenzia**

- Detrazione fiscale 50% 65% fino al 31/12/2017
- Possibilità di acquisto finanziato in comode rate personalizzate
  - Preventivo e sopralluogo gratuito
- Ampia gamma di prodotti residenziali e professionali
  - Personalizzazione lay out caldaia
  - Climatizzazione estiva

**VIGEVANO:** Corso Novara, 135 - Tel. 0381.312019 - **ABBIATEGRASSO:** Via Crivellino, 6 - Tel. 02.94969670

PERFETTA PER PASSARE  
~~IN~~ OSSERVATO



**CITROËN C4 CACTUS**  
DEDICATA A CHI NON HA BISOGNO DI PIACERE A TUTTI

• CLIMA  
• RADIO  
• TOUCH PAD 7" | TUA DA  
**12.350€**

TI ASPETTIAMO DOMENICA 14

[citroen.it](http://citroen.it)

CITROËN preferisce TOTAL. Citroën C4 CACTUS PureTech 82 e C4 CACTUS PureTech 75. Consumo su percorso misto: 4,6 l/100 Km. Emissioni di CO<sub>2</sub> su percorso misto: 107 g/Km. Offerta promozionale escluso IPT, Kit sicurezza + contributo PFU e bollo su dichiarazione di conformità, al tetto dell' "Incentivo Concessionarie Citroën". Prezzo riferito a Citroën C4 Cactus PureTech 75 LIVE con clima e radio da 12.350 €. Promo valida con invito in persona o via telematica. IVA e messa su strada (incluse IPT e imposta di bollo su conformità escluse). Offerte promozionali riservate a Clienti privati per contratti stipulati fino al 31/05/2017 con immatricolazione entro il 30/06/2017 presso le Concessionarie Citroën che aderiscono all'iniziativa, non cumulabili con altre iniziative in corso. Le immagini sono inserite a titolo informativo.

**AUTOMAGENTA**  
[www.automagenta.citroen.it](http://www.automagenta.citroen.it)

MAGENTA - VIA ROBECCO, 9 - TEL. 02.9794661  
 ABBiateGRASSO - VIALE SFORZA, 135 - TEL. 02.94608586  
 CORNAREDO - VIALE DELLA REPUBBLICA, 142 - TEL. 02.93562223

## IL COMUNE DI ABBIATEGRASSO COMUNICA

### ABBIATEGRASSO

#### Affido familiare, esperienza di accoglienza e solidarietà da conoscere

**U**n'esperienza di accoglienza e di solidarietà che consiste nell'inserire un minore in un nucleo diverso dalla sua famiglia di origine. Si può riassumere così il concetto di affido familiare, uno strumento che consente di intervenire a tutela dell'interesse del minore nei casi in cui il suo ambiente familiare, per cause temporanee – come situazioni di disagio o di maltrattamento, – non si dimostri idoneo a un'equilibrata crescita psicofisica.

Per diffondere tale strumento, e al tempo stesso far crescere sul territorio la cultura della solidarietà, i Comuni dell'Abbatense da tempo organizzano anche momenti di informazione, riflessione e confronto sul tema. Uno di tali momenti è in calendario per sabato 13 maggio: intitolato *Se un bambino è in difficoltà c'è un abbraccio anche per lui*, si terrà dalle 10 alle 12 nella sede dell'associazione *Il Melograno* (Centro Informazione Maternità e Nascita) in via Einstein, 21, ad Abbiategrasso. Promosso dal Servizio Affidi familiari dell'Ambito dell'Abbatense e organizzato insieme con la stessa associazione *Il Melograno*, l'incontro vedrà le relazioni dell'assistente sociale Marina Massimini e della psicologa Roberta Bonomi, che illustreranno lo strumento dell'affido familiare e forniranno una fotografia sul suo sviluppo nell'Abbatense. Interverranno poi alcune famiglie affidatarie che porteranno la loro esperienza. Per maggiori informazioni è possibile contattare il Servizio Affidi familiari al numero telefonico 02 94 692 505/531.

Vale la pena ricordare che possono diventare affidatarie anche persone singole e coppie non coniugate e che l'affido familiare può essere diurno o part-time – quando è limitato ad alcune ore al giorno o ad alcuni giorni alla settimana, – estivo o nel tempo libero, oppure ancora residenziale, quando il minore per un periodo non può vivere con la sua famiglia. Il Servizio Affidi mette a disposizione degli affidatari un gruppo di confronto periodico. ■

## Scuole di via Colombo, l'amministrazione precisa

### ABBIATEGRASSO

**L'**amministrazione comunale torna, con un comunicato stampa, sulla vicenda dei lavori alla scuola *Aldo Moro* di via Colombo. Un documento, si precisa, che «conferma quanto già verbalmente comunicato» in occasione dell'incontro che si è tenuto lo scorso 26 aprile presso l'istituto scolastico alla presenza del sindaco, dell'assessore Graziella Cameroni e del dirigente dell'Ufficio Tecnico.

Il comunicato affronta innanzitutto la problematica delle sostanze rinvenute nel terreno del cortile, dove era presente una cisterna contenente idrocarburi. Al riguardo, si legge nel documento, «si sottolinea che, in base alle analisi effettuate, non sussistono pericoli per la salute pubblica conseguenti al rilevamento del superamento dei valori delle CSC (concentrazioni soglia di contaminazione) nello scavo lato mensa. I certificati rilasciati dal laboratorio evidenziano che il terreno del fondo scavo è classificato quale rifiuto speciale non pericoloso (non presenta alcuna classe di rischio in



Le scuole di via Colombo

quanto non vi è rilascio di inquinanti nell'ambiente), come si evince dalla relazione tecnica a firma del geologo Maurizio Fasani, inviata in forma integrale alla direzione scolastica dell'istituto *Aldo Moro*».

Riguardo, invece, ai lavori in corso, viene precisato che l'amministrazione comunale sta provvedendo alla realizzazione di recinzioni fisse a migliore protezione delle aree dove si stanno eseguendo le opere (iniziate lo scorso 2 maggio), al fine di consentire l'utilizzo delle restanti porzioni di cortile da parte degli alunni. Mentre altri interventi permetteranno di utilizzare anche parte dell'area a verde di pertinenza della piscina. Sempre riguardo all'uso del cortile, viene

poi specificato che «per la festa di fine anno scolastico, in particolare per quella della scuola primaria fissata per il prossimo 20 maggio, è stata individuata, di comune accordo con la scuola, l'area a verde del parco Darsena, che sarà opportunamente adeguata mediante la chiusura dello stesso con recinzione metallica (a confine con la via Dante) e l'installazione di wc chimici».

Passando al capitolo manutenzione degli edifici, il comunicato sottolinea che «l'amministrazione comunale provvederà all'esecuzione dei lavori (ripristino intonaco e tinteggiatura ambienti presso la scuola dell'infanzia) durante il periodo estivo di sospensione dell'attività didattica, al fine di non

creare disagi conseguenti al necessario spostamento degli arredi e di tutto il materiale didattico presente nelle aule. L'esecuzione degli interventi manutentivi programmati per l'anno in corso (con riferimento particolare agli interventi di ripavimentazione, bonifica dei terreni e completamento realizzazione pozzi drenanti, sistemazione delle recinzioni) sarà l'occasione per una complessiva opera di miglioramento del decoro e della sicurezza delle aree esterne». Infine, in relazione alla necessità di manutenzione dell'aula magna della scuola media *Vivaldi*, viene confermata «la nuova programmazione dei lavori di adeguamento parziale del locale nell'anno in corso». ■

[www.ciclolibero.it](http://www.ciclolibero.it)



**Ciclo libero**  
di Salvatore Lupo

**VENDITA e**

**ASSISTENZA**

*per tutte le bici*

*Nuova Gestione*

**10% DI SCONTO**

su vendita e assistenza presentando questo copon

corso San Pietro, 35 - Abbiategrasso (MI) - tel. 02 94608527 - cell. 338 9164 473 - [ciclolupolibero@gmail.com](mailto:ciclolupolibero@gmail.com)

# Conoscere gli altri e ciò in cui credono: al Castello **dialogo fra culture e religioni**

**ABBIATEGRASSO**

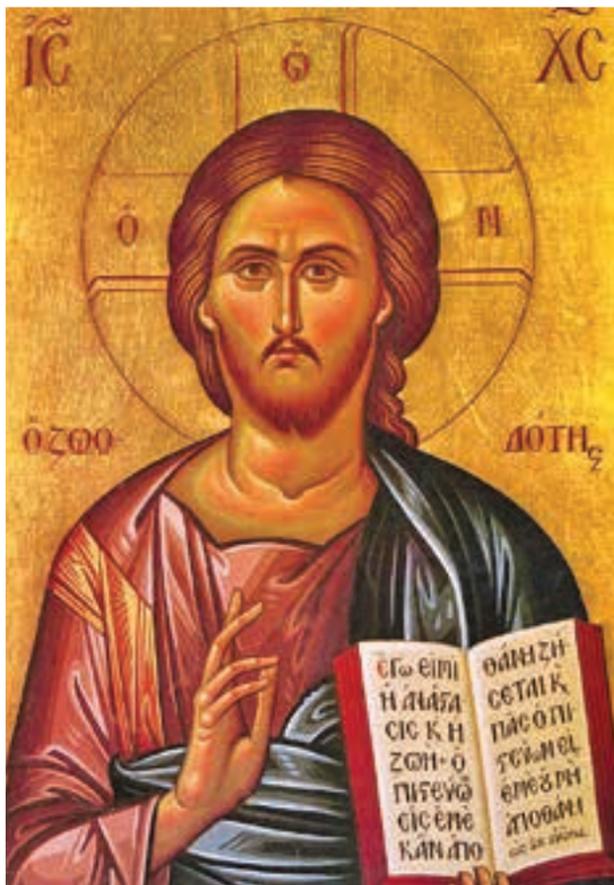
di **F. Tassi**

«**N**on c'è pace tra le nazioni senza pace tra le religioni. Non c'è pace tra le religioni senza dialogo tra le religioni. Non c'è dialogo tra le religioni senza una ricerca sui fondamenti delle religioni». Una frase del teologo Hans Küng riassume il senso degli incontri organizzati ad Abbiategrasso dalla chiesa evangelica battista di Bollate insieme con la cooperativa Aliante. Il titolo è suggestivo: *Ti presento il mio vicino*. Conoscere gli altri per capire che cosa pensano, come vivono e in che cosa credono (e magari rintracciare anche

delle radici comuni), perché l'odio e la paura sono figli dell'ignoranza.

Gli incontri saranno ospitati nella sala consiliare del Castello Visconteo di Abbiategrasso, a ingresso libero, e si presentano come un "percorso multiculturale ed inter-religioso", per conoscere meglio la Bibbia e il Corano, anche attraverso la visione di icone ortodosse. Un viaggio alla scoperta del nostro patrimonio culturale, che va nella direzione opposta a quello di chi utilizza i testi sacri e i simboli religiosi come strumento di violenza e divisione.

Il primo incontro, l'11 maggio alle 21, si intitolerà *La prova di Ibrahim/ Abramo*. Il 25 maggio si parlerà di *Mosè, la guida*



e il profeta. Chiusura l'8 giugno con *Gesù nel Corano e nel Vangelo*. Interverranno Gabriele Arosio, pastore della chiesa di Bollate e mediatore culturale di Diaconia Valdese, Mariangela De Faveri, membro della chiesa ortodossa e mediatrice culturale, e Hamid Mouslih, portavoce dell'associazione A-Rhama di Abbiategrasso, anche lui mediatore culturale.

Non si tratta di eliminare i confini tra le culture e le religioni, ma di viverli come "segno di una separazione che non confonde": ognuno deve veder rispettata la propria diversità, ma anche sforzarsi di cercare ciò che unisce invece di ciò che divide. Scriveva Khaled Fouad Allam: «È qui il rischio

che corre il mondo: la fine della conoscenza è la fine di ogni esistenza. Tutto diventa spregiudicatezza e provvisorietà. Come dice Marc Augè, diventa un senza-luogo, il crimine più abietto dell'umanità. Perché tutti noi abitiamo dentro qualcosa: un nome, una musica, un canto, una preghiera, un mare, una foresta. Questa fitta nebbia che si sta estendendo negli interstizi di questo nuovo secolo ci confonde, ci inganna fino a non distinguere più nulla, il bene dal male e la violenza, il male che dovrebbe servire a spingerci verso il bene è divenuto violenza indomabile, al punto che non ci rendiamo più conto della violenza che noi stessi compiamo». ■

## CSL SUMMER CAMP 2017



Presentazione del Centro estivo per bambini e ragazzi (4-11 ANNI)

completamente in inglese

con insegnanti madrelingua e bilingue

# OPEN DAY

venerdì 12 maggio

ore 18.00

Organizzato dal *Centro Servizi Linguistici*

di Abbiategrasso presso

*Golf Club Ambrosiano di Bubbiano*

ENTRATA SU PRENOTAZIONE



CENTRO SERVIZI LINGUISTICI

via Mameli 20/8 - Abbiategrasso (MI) - csl2010@libero.it - tel. 02 3954 1840



## ABBIATEGRASSO

di M. Rosti

### Il Ducato festeggia due anni di vita e premia il sindaco

**M**anca appena un mese alle elezioni amministrative. Abbiategrasso si prepara a nominare un nuovo sindaco, mentre Pierluigi Arrara a lasciare la guida della città a chi, fra i sette candidati alla poltrona di piazza Marconi, otterrà la fiducia degli elettori. Ed è proprio pensando alla fine del mandato del sindaco Arrara che il duca di Abbiate-Grasso, Julio Araya Toro, insieme con l'ambasciatore del Ducato di Abbiate-Grasso in Francia, lo scrittore franco-cileno Victor Escobar Arias, ha deciso di consegnare un paio di settimane fa al primo cittadino uscente la "medaglia d'onore al merito del Ducato di Abbiate-Grasso".

«L'onorificenza – ci spiega l'appassionato di storia locale – vuole essere un segno di gratitudine per il sostegno, la lealtà e il contributo da parte del sindaco Arrara verso il Ducato di Abbiate-Grasso e un'occasione per festeggiare il secondo anno di vita del progetto del Ducato, fondato l'8 maggio 2015». Il progetto, ricorda Julio Araya Toro, è nato per diffondere e promuovere i monumenti storici e il patrimonio abbiatense e trasmettere alle generazioni future la storia, l'arte, la cultura e la tradizione di una città ricca di storia come Abbiategrasso. ■

## Asfaltature, interventi rallentati dal maltempo

### ABBIATEGRASSO

di M. Rosti

**I**l maltempo che ha caratterizzato il periodo a cavallo tra aprile e maggio ha rallentato i lavori di asfaltatura delle strade cittadine. Gli interventi in via Novara, in programma per l'ultima settimana di aprile, infatti, hanno subito un arresto per via della pioggia, mentre sono iniziate nei primi giorni di maggio le operazioni di fresatura e asfaltatura di via Stignani (nel tratto dalla rotonda a via Mainardi, incrocio compreso), e si sono concluse da alcune settimane quelle in via Pacinotti e via Sabotino, entrambe asfaltate e messe a nuovo. Sono però ancora tante le strade



Via Stignani, da poco riasfaltata

che, in cattivo stato, necessitano di manutenzione. Il piano di intervento, definito e approvato da oltre un mese, subirà variazioni sul calendario a causa delle piogge che hanno, appunto, impedito agli operai di lavorare, ma non verrà modificato nella sostanza: le strade più malridotte saranno messe a nuovo come da

programma, mentre lungo quelle più pericolose (dove le auto, nonostante i limiti imposti, tendono a sfrecciare ad alta velocità) saranno realizzati attraversamenti pedonali e sistemati i marciapiedi più danneggiati e stretti. Dopo il restyling, la scorsa estate, di piazza Azianni, pavimentata dopo 16 anni e ancora oggi par-

cheggio libero a disco orario (due ore), dopo gli interventi in viale Mazzini e i più recenti lavori di asfaltatura nelle due strade all'ingresso della città, laterali a via Galilei (che a sua volta sarà interessata da un attraversamento pedonale rialzato), si attendono per questo mese di maggio tanti nuovi importanti interventi. ■

Buongiorno, mi chiamo **Andrea Zattoni** mi propongo per le prossime elezioni amministrative ad Abbiategrasso nella lista **Abbiategrasso Merita**.

Nasco a Milano nel 1965, nel 1988 con mio fratello rilevo il negozio del **fotografo Selva** in **Galleria Mirabello** e apro **Fotoexpress**.

Risiedo ad Abbiategrasso con la mia famiglia dal 1994. Nel 1999 apro il **Barcastello** che lascio quasi subito in mani più esperte.

Ho ideato e da tre anni organizzo con l'**Associazione Amici del Palio il Mercatino in Fiera**.

La conferma di questa candidatura mi permetterà di restituire ad Abbiategrasso, in termini di tempo e impegno, tutto quello che ho in questi anni ricevuto.

Grazie

## Zattoni Andrea



## Autori locali, nuovi incontri al Castello

### ABBIATEGRASSO

di M. Rosti

**S**i avvia a conclusione la rassegna culturale **LETthéRARIO 2017** – iniziativa organizzata dall'Assessorato alla Cultura del Comune di Abbiategrasso e dall'associazione **Gruppo abbiatense lettori e autori**, – che, inaugurata lo scorso febbraio, terminerà domenica 11 giugno. Il progetto ha l'ambizione di presentare autori locali di romanzi e poesie e ha fatto già conoscere diversi scrittori emergenti tra le mura del Castello abbiatense.

Il prossimo appuntamento è in calendario per sabato 13 maggio, quando sarà protagoni-

sta Peppino Cislighi, storico volontario della bottega equo-solidale di via San Carlo e appassionato scrittore di storie per bambini, che alle 21 presenterà due dei suoi libri: *Persone, animali e cose* e *I capelli del sole*. Al termine, spazio al mondo della cucina e dei sapori con Ilaria Borgna e il suo *Norvegia in cucina*. La rassegna riprenderà poi venerdì 19, sempre nelle sale del Castello Visconteo e sempre alle 21, con Roberto Del Miglio e il suo libro di narrativa *Nel sole e nell'ombra*. Mentre Rita Dorigo alle 22 parlerà di *Héritage*, l'incontro fra poesia, racconto, pittura e scultura. Sabato 20 maggio alle 17 Aurelia Mescardi porterà al Castello *Il colore dei pensieri*,

poesia e pittura, e alle 18 Angela Broggi racconterà *Come Elisabeth*, libro di poesie. Domenica 21 sono quindi attesi Andrea Cassetta con il suo libro *La figura del pollo* (alle 17) e Emanuela Gioietta con le sue poesie contenute in *La ragazza che salta le pozze zanghere*. Sabato 27 maggio il pubblico potrà invece conoscere *Destini imperfetti*, il libro di narrativa scritto da Antonella Moroni Trevisan, alle 17, mentre un'ora più tardi a raggiungere il maniero abbiatense sarà Mario Alzati con *Le morose del segretario del fascio di Olonia*. La proposta culturale si concluderà quindi con gli appuntamenti del secondo fine settimana di giugno. ■

# Città più amica dei malati di Alzheimer grazie all'impegno dei commercianti

**ABBIATEGRASSO**

**N**egozianti formati su come rapportarsi in modo corretto alla persona con demenza e ai suoi familiari. E investiti dell'incarico di "ambasciatori" per invitare anche gli altri commercianti ad aderire alla *Comunità amica delle persone con demenza*. È questo un nuovo tassello del progetto pilota avviato nel 2016 ad Abbiategrasso dalla *Federazione Alzheimer Italia*, la maggiore organizzazione nazionale non profit che si occupa dei malati di Alzheimer e dei loro familiari, in collaborazione con la *Fondazione di ricerca Golgi Cenci*, l'ASP *Golgi Redaelli* di Abbiategrasso, il Comune di Abbiategrasso e l'*Associazione Italiana di Psicogeriatrica*.

Progetto che ha l'obiettivo di sensibilizzare tutta la popolazione per aumentare la conoscenza della malattia e ridurre, così, l'emarginazione e il pregiudizio sociale nei confronti delle persone con demenza e dei loro familiari, permettendo loro di partecipare alla vita attiva della comunità.

I rappresentanti di zona dell'associazione commercianti di Abbiategrasso hanno quindi frequentato un corso tenuto dal dottor Antonio Guaita, geriatra e direttore della *Fondazione Golgi Cenci*, e dalle psicologhe Roberta Vaccaro e Laura Pettinato. Grazie alle lezioni hanno appreso non solo come rendere accessibile alle persone con demenza il proprio negozio e come intervenire correttamente nelle situazioni di difficoltà, ma sono stati sensibilizzati soprattutto sull'importanza di rispettare in

ogni momento dell'interazione la dignità di persona del malato, facendo sentire a proprio agio anche i suoi familiari.

Al termine della formazione hanno ricevuto, oltre alla vetrofania con il logo *Dementia-friendly Community* da esporre in vetrina, anche l'investitura ufficiale di "ambasciatori" della *Comunità amica delle persone con demenza*, e nelle prossime settimane si recheranno presso gli altri negozianti per invitarli ad aderire al progetto.

«Abbiamo aderito con entusiasmo all'invito a partecipare a questi corsi – afferma Tiziana Losa, presidente dell'associazione commercianti. – Crediamo sia importante conoscere questa malattia e fare rete, perché le persone con demenza si sentano accolte e a loro agio quando entrano in un negozio, e possano sempre trovarsi davanti qualcuno in grado di aiutarle nei momenti di difficoltà».

«Con questo progetto – afferma Gabriella Salvini Porro, presidente della *Federazione Alzheimer Italia* – abbiamo avviato ad Abbiategrasso un processo di cambiamento sociale per rendere la città pienamente fruibile alle persone con demenza e ai loro familiari, migliorandone la qualità di vita. Il coinvolgimento di quelle categorie professionali, come i commercianti, che sono spesso a contatto con il pubblico è un altro passo in questa direzione».

I commercianti non sono la prima categoria professionale a essere coinvolta nel progetto. Sono già iniziati, infatti, anche i corsi rivolti ai vigili urbani, agli uffici del Comune aperti al pubblico e al personale della biblioteca civica, con l'obiettivo di renderla un luogo di incontro e condivisione di



I commercianti che hanno partecipato al corso

esperienze per tutti i malati e i loro familiari. Tra le iniziative previste nel prossimo futuro anche un progetto che interesserà le scuole.

Il 15 maggio, infine, prenderà il via presso la *Fondazione Golgi Cenci* il corso *Prendersi cura della persona con demenza*. Ogni giorno, rivolto ai familiari, per aiutarli ad affrontare le difficoltà dell'assistenza quotidiana. Per informazioni ed iscrizioni: 02 946 6409 – [info@golgicenci.it](mailto:info@golgicenci.it). ■



**Ci sono tanti buoni motivi per comprare una Volkswagen. Noi te ne diamo uno in più.**

Nei Centri Volkswagen Service trovi tecnici specializzati e attrezzature all'avanguardia, per garantirti un servizio professionale, a un prezzo che non ti aspetti.

Insieme alla tua Volkswagen, scegli anche Volkswagen Service.



Volkswagen

**Nuova Rosate S.n.c.**

Via De Gasperi, 8 - 20088 - Rosate (Mi)  
Tel. 0290840180 email: [info@nuovarosate.volkswagengroup.it](mailto:info@nuovarosate.volkswagengroup.it)

## ABBIATEGRASSO

### Fondazione per Leggere, un bilancio in salute e buone prospettive

**G**odono di buona salute i conti di *Fondazione per Leggere*, la cui "missione" continua a essere la promozione della lettura nelle biblioteche del sud ovest Milanese, un'area pari a circa un terzo della provincia di Milano dove abita oltre mezzo milione di persone. Martedì 2 maggio si è tenuta l'assemblea dei Comuni soci per l'approvazione del bilancio consuntivo 2016, chiuso con un utile vicino ai 2.000 euro. Presieduti dal vicepresidente Gianfranco Accomando, insieme con il segretario Gianluca Ceresa, i lavori hanno confermato la solidità della Fondazione, a testimonianza di un assestamento della struttura che continua a erogare servizi di buon livello. È stato valutato positivamente anche l'incremento delle attività commerciali, con l'introito dei *Corsi nel cassetto* passato dai 10.000 euro del 2011 ai 120.000 euro del 2016, così come delle entrate liberali, con i fondi derivanti dal cinque per mille in continua crescita. Inoltre, il ripristino dei contributi di Regione Lombardia a sostegno dell'ente consentiranno di dare un nuovo impulso anche agli investimenti e alla modernizzazione. Dal canto suo, il vicepresidente Accomando ha espresso soddisfazione per la chiusura positiva del consuntivo, e ha rammentato la bontà del rapporto instaurato con Fondazione Cariplo, per il progetto *Atlante della memoria* e il progetto *Fastbook* per il servizio di catalogazione, e con il Comune di Milano - e gli altri sistemi bibliotecari - per il servizio di inter prestito. Dai numeri del bilancio 2016, ancora una volta, emerge chiaramente la capacità di *Fondazione per Leggere* non solo di superare la difficile congiuntura che da anni limita la capacità d'azione degli enti locali, ma addirittura di aver incrementato i servizi e la sfera d'azione grazie a scelte coraggiose. ■

## Grazie alla gara podistica nuova auto per l'Hospice

### ABBIATEGRASSO

**A**meno di due mesi dalla raccolta fondi è arrivato il prezioso regalo per l'Hospice di Abbiategrasso. Era infatti il 5 marzo quando veniva realizzata la manifestazione *Corriamo per l'Hospice*, giunta ormai alla ventesima edizione, che permetteva di ricavare i fondi necessari all'acquisto di un'auto. Una Renault Modus nera, per l'esattezza, dotata di cambio automatico e impreziosita con le serigrafie dell'Hospice di Abbiategrasso: il logo e alcune scritte di ringraziamento. Un acquisto da 5.500 euro che, unitamente all'assicurazione, alla grafiche e alle future manutenzioni, si sostiene grazie al contributo ricavato da tre



diverse iniziative: il primo *Memorial Alberto Venturi* (Bettyman), la ventesima *Corriamo per l'Hospice* e *#CorriPierHospice*. L'impegno di Pier Strazzeri (proprietario del Bar Castello), quello di Patrizia Siano (compagna di Betty) e del gruppo podistico

VTV Abbiategrasso hanno permesso di ricavare oltre 9.000 euro. A questi si aggiunge un ulteriore contributo di 1.200 euro frutto della manifestazione *Corri per l'Hospice - Memorial Gigi Colombo*. Una serie di preziosi sostegni che hanno consen-

tito di completare la dotazione di vetture di cui la cooperativa *In Cammino* dispone per la gestione del servizio di assistenza domiciliare, attivo in tre distretti sanitari e presente in oltre 30 comuni, con un'utenza superiore alle 300 persone all'anno. ■

## L'associazione Kaboom propone corso di manga per adolescenti

### ABBIATEGRASSO

**A**l via ad Abbiategrasso un'interessante iniziativa, che almeno in parte intende supplire alla carenza di proposte per gli adolescenti in città e nel territorio. L'associazione culturale Kaboom ha infatti organizzato un corso di fumetto manga, a cura dell'illustratrice e fumettista professionista Irene Di Nello, rivolto a ragazze e ragazzi dai tredici anni in su. Obiettivo del corso, che è iniziato sabato 6 maggio, è acquisire o perfezionare le tecniche professionali che portano alla creazione di una tavola di fumetto. Si rivolge a principianti e



non che volessero approfondire le proprie capacità di disegno con totale libertà di stile. Il corso,

che si focalizzerà in particolare sulla tecnica giapponese e su ciò che la differenzia dalla tecnica

tipicamente occidentale, dopo la prima lezione del 6 maggio proseguirà per altri quattro sabati. Chi vorrà potrà poi proseguire a settembre con un nuovo ciclo di lezioni. Il corso si svolge nei locali di via Cantù, 11, sede dell'associazione Kaboom, che nata l'anno scorso offre uno spazio di coworking durante il giorno e corsi, workshop e laboratori la sera o nei fine settimana, pensati per i bambini, gli adolescenti e gli adulti. Per maggiori informazioni o per iscrizioni, basta scrivere all'e-mail [irwingph@gmail.com](mailto:irwingph@gmail.com), telefonare al numero 388 148 4196 o digitare *IrwingPhan*, o *Kaboominitiative*, su Facebook. ■

### Avete un tetto IN ETERNIT e non sapete a chi rivolgervi?

L'impresa Luigi ABATE, oltre a costruire e ristrutturare opere edili, esegue bonifiche e smaltimenti di tetti in lastre di "ETERNIT" con personale specializzato.



**ABATE LUIGI**  
IMPRESA EDILE

- COSTRUZIONI • RISTRUTTURAZIONI
- BONIFICHE COPERTURE DI ETERNIT

Sede e magazzino:  
via dell'Artigianato, 15 - 27022 Casorate Primo (PV)  
Ufficio e fax: 02 9051 320 - cell.338 7982 303  
E-mail: [info@abate-costruzioni.it](mailto:info@abate-costruzioni.it)  
[www.abate-costruzioni.it](http://www.abate-costruzioni.it)

# Il coro gospel sostiene un progetto in Nigeria

ABBIATEGRASSO

di M. Rosti

Sono trascorsi venticinque anni da quando il coro abbiatense *Al ritmo dello Spirito* guidato dal maestro Alberto Meloni, classe 1963, ha iniziato a sperimentare la realtà del gospel. Ed è proprio in occasione di questo importante anniversario che il coro ha deciso di sostenere un progetto in Nigeria. Un progetto umanitario dal nome *Friends for Nigeria* nato dall'amicizia tra il gruppo abbiatense e don Mar-



Il coro Al ritmo dello Spirito

tin Oladiipo Badejo, che per alcuni anni è stato ospite della parrocchia di Santa Maria Nuova. L'obiettivo è quello di aiutare l'attività di don Martin e la costruzione di una chiesa in Nigeria proprio

attraverso la musica. *Al ritmo dello Spirito* ha infatti deciso di devolvere il ricavato degli spettacoli in programma fino al prossimo dicembre, per festeggiare al meglio il venticinquesimo di fon-

dazione, al progetto nel Paese africano. Dopo il primo appuntamento con la musica gospel dello scorso 30 aprile nella chiesa del Sacro Cuore di Gesù, il gruppo si esibirà nuovamente in concerto il prossimo 28 maggio. Questa volta l'appuntamento è previsto all'oratorio San Giovanni Bosco di Abbiategrasso alle 21. Mentre domenica 1° ottobre l'ensemble corale tornerà nella basilica di Santa Maria Nuova, alle 18. L'ultimo appuntamento per il 2017 a sostegno del progetto in Nigeria è in calendario per il 2 dicembre. ■

# Bicipace, in sella tra Olona e Ticino nel nome di ambiente e solidarietà

ABBIATEGRASSO

«Dall'Olona al Ticino pedalando un pochino...». È con un richiamo al vecchio motto che Legambiente propone anche quest'anno *Bicipace*, la più importante manifestazione in bicicletta della Lombardia, un'iniziativa che unisce alla bellezza della natura e dell'ambiente la forza

della pace e della solidarietà. Migliaia di persone si ritroveranno così, oltre che per una salutare pedalata, anche per sostenere i progetti ambientali e di solidarietà a cui vengono destinati i fondi raccolti con la "mitica" sottoscrizione a premi. La nuova edizione della manifestazione, la trentacinquesima, si terrà domenica 28 maggio con la consueta formula di tanti itinerari che, partendo da

diverse città, convergeranno alla colonia eliotelegrafica di Turbigo. Il circolo Legambiente *Terre di Parchi* curerà la partenza da Abbiategrasso secondo un itinerario che prevede il ritrovo in piazza Castello alle 9 e l'arrivo a destinazione dopo aver raccolto i partecipanti con tappe a Robecco, Castellazzo de' Barzi, Magenta, Boffalora, Bernate Ticino, Cuggiono e Malvaglio.

Lungo il percorso sono previste numerose soste, per cui l'iniziativa è adatta anche ai ragazzi (ma non ai bambini), mentre da Cuggiono l'itinerario sarà presidiato dalla polizia locale, da una vettura medica e da un veicolo di assistenza biciclette. Chi intendesse partecipare può trovare maggiori informazioni sul sito online [bicipace.org](http://bicipace.org), o chiamando al numero telefonico 333 416 9293. ■

ABBIATEGRASSO

## La Città dei narratori, un mix di spettacolo e impegno civile

Torna *La città dei narratori*, che, dopo il successo ottenuto nell'edizione dell'anno scorso, sarà ospitata ancora una volta a Palazzo Stampa, in versione più allargata. Ideata dall'associazione *Ponti di Memoria* e dal suo presidente Daniele Biacchessi, che la promuovono insieme con il Comune di Abbiategrasso e la *Fondazione per Leggere*, *La città dei narratori* è una rassegna itinerante, che condensa spettacoli dei suoi soci: canzone d'autore, rock, jazz, folk, blues, monologhi teatrali, libri e letture, reading, cinema, arti visive e poesia. Il filo conduttore è il recupero della memoria e l'impegno civile. Grazie all'iniziativa, così, nel secondo fine settimana di maggio Abbiategrasso ospiterà alcuni tra gli artisti più importanti della scena italiana, che porteranno sul palco progetti nuovi e inediti.

Il programma prevede diciassette diversi appuntamenti, tutti a ingresso gratuito, che prenderanno il via alle 21 di venerdì 12 maggio per concludersi domenica 14 maggio, dopo essersi sviluppati per il pomeriggio e la serata di sabato 13 maggio: incontri letterari, presentazioni di libri e concerti, ma anche momenti di approfondimento come quello dedicato alle guerre in Siria, Libia e Iraq con giornalisti e scrittori, o quello dedicato alla realtà del teatro nell'Abbiatense (il programma dettagliato può essere consultato sul sito online del Comune di Abbiategrasso, all'indirizzo [www.comune.abbiategrasso.mi.it](http://www.comune.abbiategrasso.mi.it), nella sezione *Novità*). ■

Palazzo Stampa



### XVII Palio dei Fanciulli

#### Castello Sforzesco Vigevano - 13/14 maggio 2017

Partecipanti ufficiali

IL PICCOLA SORCOSO

Comune Vigevano

www.paliodivigevano.it

Facebook Il Palio di Vigevano

# Pasquino, il muratore **boxeur**

## Una vita senza mai andare **k.o.**

Raccontiamo storie del nostro territorio. Persone, non personaggi. Incontri, luoghi, tradizioni. Perché l'identità di un territorio sta nelle vite (semplici) di chi lo abita. Se avete storie da raccontarci, scrivete a: [storienavigli@gmail.com](mailto:storienavigli@gmail.com)

### ABBIATEGRASSO

di F. Tassi

Nessuno è mai riuscito a buttarlo giù. Potevi tempestarlo di pugni, potevi anche prenderlo a testate, ma lui non andava mai k.o. Rimaneva in piedi, incassava, e poi ripartiva con raffiche di colpi. Non aveva paura di niente e di nessuno. Era questa la sua forza sul ring. Ma anche fuori. Perché Pasquino Andreoli non è uno che combatteva solo "per sport". Ha combattuto sempre nella vita, fin da quando, bambino, era uno sfollato del Polesine, e si ritrovò ad Abbiategrasso, in Casa Pia, a dormire sulla paglia. E che dire delle dieci-dodici ore di lavoro, rigorosamente manuale, tutti i santi giorni, per tutta la vita? Non è riuscito ad atterrarlo neanche il treno che l'ha travolto nel 2000: sì, l'ha scaraventato per terra, gli ha distrutto una spalla, ma lui si è rialzato prima che la vita contasse fino a dieci, e alla fine ha vinto lui, ai punti.

Oggi Pasquino ha 70 anni e un sacco di storie da raccontare. È un "reduce" che frequenta il centro anziani di Albairate e ci sta pure bene: «C'è tanta bella gente, giochiamo a carte, a tombola, c'è la chiesa, l'orto. Passo le giornate da signore: non faccio più un c...». Noi però lo incontriamo nella sua Abbiategrasso, al casello di via Lattuada, che per lui è quasi una seconda casa. È grazie agli ex-ragazzi del Folletto che, anni fa, Pasquino è uscito dal suo isolamento, ritrovando la voglia di stare insieme agli altri. «Sono bravi fioeu. Ricordo tante feste e concerti, anche con cento persone. A volte arrivavo alle tre di notte con la carne di struzzo per farci una grigliata». Pasquino era uno di quelli che coltivava gli orti spontanei (abusivi) tra la strada e la ferrovia, nella zona dell'Annunciata: un'altra di quelle storie (socialità, comunità spontanee, micro-produzione) che prima o poi bisognerà raccontare.

Ripercorriamo con lui luoghi, match e nomi di campioni della boxe, aneddoti e frammenti di ricordi. La sfida con il grande Eddie Blay, gli incontri a Johannesburg e a Vienna («diciassettemila spettatori, mi hanno rubato l'incontro ai punti, mi hanno anche spaccato un dente con una testata»), i cinquemila venuti ad applaudirlo al Palalido di Milano. Ma anche gli aperitivi la domenica in centro a Bià a base di Crodino, o il ricordo di Alain Delon e Brigitte Bardot a Imola, dove erano andati ad allenarsi Bouttier e papà Duran («una saetta!»). Anche quella volta in cui lo chiamarono per un incontro a Prato in giornata: «Mi telefo-



Pasquino al casello di via Lattuada

Non aveva paura di niente e di nessuno. Era questa la sua forza sul ring. Ma anche fuori. Perché Pasquino Andreoli non è uno che combatteva solo "per sport"...

*na il mio manager, la mattina, quando avevo già fatto i miei quindici chilometri di corsa, e mi dice: vuoi andare a Prato a tirare con questo qua che gli manca l'avversario? Sono andato giù in treno. Ho vinto alla terza ripresa per k.o.».*

#### IL CASTELLO DIVENTA UN RING

Torniamo ai tempi (primi anni Sessanta) in cui al Castello Visconteo c'era una palestra, dove adesso si trova la sala consiliare. «Io ho cominciato a tredici anni. Mi allenavo tutti i giorni. Ero uno tranquillo, ma picchiavo, menavo forte. Ad Abbiategrasso c'era un bel movimento e Milano era la capitale della boxe. Ogni martedì si combatteva». Si combatteva pure ad Abbiategrasso: «Ricordo tre incontri. Il primo alla palestra di via Fratelli Di Dio, nella scuola. Il secondo all'Ancora, dove c'era una sala da ballo. Il terzo nel cortile del Castello: avevano costruito un ring all'aperto. Doveva essere la rivincita contro Tomasoni, a casa sua avevo vinto io, ma mi avevano dato il pari ai punti. Purtroppo ho dovuto combattere con la clavicola rotta e ho perso».

Nel '68, a diciotto anni, si ritrovò a fare il militare a Orvieto, ma passava più tempo con addosso i guantoni, che a fare il soldato. A ventun anni diventò professionista e la prima stagione fu memorabile: otto vittorie su otto incontri. «Il mio manager era Guido Scaroni, un grande, uno tutto matto che parlava sempre. Ha messo su anche una palestra a Marsala e ha tirato fuori campioni del mondo come Girgenti, che poi è andato nella scuderia di Benvenuti». Quanto si guadagnava a quei tempi? «Tra le duecentocinquanta e le trecentomila lire a incontro». C'erano pure degli spettatori che gli davano la "mancia" a fine match, per ringraziarlo dello spettacolo. «Una volta mi hanno dato centomila lire. A Friburgo, uno spettatore mi diede cento marchi. Anche a Vienna. I tifosi mi scrivevano da tutto il mondo: tedeschi, sudafricani, inglesi». I suoi incontri erano spesso memorabili. Chi l'ha visto combattere, dice che Pasquino è ciò che più assomigliava al mitico Rocky cinematografico: uno che non mollava mai. «Non avevo paura di prenderle. Avevo una grande difesa e davo tanti colpi». Gli aumentarono anche la borsa, per questo. E poi c'erano le sponsorizzazioni: «Mi davano diciottomila lire in più quando vincevo».

Ma quei soldi non bastavano per vivere. «Ho sempre fatto anche il muratore. Lavoravo per l'impresa Giudici: guadagnavo settanta-ottantamila lire al mese. Sgobbavo dieci ore al giorno dal lunedì al sabato. Ma tutti i giorni, prima di andare al lavoro, mi facevo quindici chilometri di corsa, fino al bosco e ritorno. Poi, nel corso degli anni, ho fatto anche il panettiere e tante altre cose». Erano tempi in cui per molti c'era la fame, e per pagare la legna con cui scaldare la palestra gli atleti facevano una colletta tra di loro. L'incontro più memorabile? Forse quello in Sudafrica, a venticinque anni. «Lo organizzò Aldo Spoldi, uno dei più grandi degli anni Trenta, che era andato là a tirare con il campione del mondo: l'aveva messo giù sette volte

e poi gli avevano dato la sconfitta ai punti. Spoldi organizzava incontri a Johannesburg e aveva bisogno di un peso medio e un welter. Siamo andati a prendere Domenico Tiberia a Roma e via, dieci giorni in Sudafrica. Tutte le mattine facevamo footing. La sera Adinolfi ci portava delle belle donne in camera. Ma non ho perso per quello. Colpa dell'altitudine. Mancava il respiro. Ho combattuto contro il campione del Sudafrica. L'ho anche messo giù alla terza ripresa, ma poi ho preso un sacco di colpi e alla settima i miei hanno gettato la spugna». Non c'era altro modo per farlo smettere, lui non sarebbe mai finito a terra. «Non si tratta solo di vincere o perdere. Contro certi pugili già rimanere in piedi o arrivare ai punti era una vittoria». E fu così che finì una carriera fatta di ventotto incontri da professionista: diciassette vittorie, due pari, nove sconfitte.



Sul ring

**SOPRAVVISSUTO ALL'ALLUVIONE  
E AL TRENO**

Una vita cominciata a Ceregno in provincia di Rovigo, in una famiglia di agricoltori, approdata ad Abbiategrasso dopo la catastrofica alluvione del 1951. «Il Po è uscito e ha invaso tutto. Sono venuti alle 2 di notte a prenderci con la barca, sul tetto. Mio padre non è riuscito a portare via niente. Bisognava salvarsi la vita, tutto il resto lo lasciavi lì. Avevamo della terra e qualche animale, un asino, un maiale. E pensare che oggi le cascine sono diventate come loro...».

Infanzia a cascina Poscallo, con due fratelli e due sorelle. Gioventù vissuta sui ring. Ma "l'incontro del secolo" - come lo chiamano i suoi amici del Folletto - risale al 2000, ed è quello con un treno. Una motrice, per la precisione. «Qui dietro, quando avevo l'orto, era pieno di alberi. Una volta uno mi ha portato un cane, che io neanche volevo, un cane lupo. Quel giorno è scappato e io gli correvo dietro. Non ho sentito la motrice arrivare. Andava a cento all'ora e mi ha investito. C'erano i brandelli di carne sulla pedana. Mi ha aperto la spalla, centocinquanta punti». Il fatto è che dopo qualche mese era già come nuovo. O quasi. «Sono ancora forte, spacco tutto», dice mostrando i muscoli, facendo lo spiritoso, ma neanche poi tanto. D'altra parte ha lavorato per tutta una vita. «Sei mesi dopo l'incidente andavo già a lavorare, in una vetreria di Corsico, facevo le pulizie, il muratore, tanti lavoretti. C'erano i turni e quindi avevo anche il tempo di fare altri lavori per conto mio. Lavoravo, lavoravo, lavoravo. E dopo il lavoro, altri lavori ancora: imbianchino, ristrutturazioni, buttavo giù case e le ricostruivo. Tutto ciò che portava un po' di dané». Dané per fare cosa? «Mi sono comprato una casa e un garage».



In posa

Nostalgia della boxe? «Ci ho provato a tornare intorno a 30 anni, mi allenavo tutti i giorni, ho ricominciato a fare i miei quindici chilometri di corsa. Ma poi a Roma non ce l'ho fatta a passare la visita sportiva. Dicevano che non ero nei parametri». Forse ha quasi più nostalgia dell'orto, dove aveva anche la sua casetta di legno, in cui si fermava a dormire d'estate («Era bello stare lì!»). Meno felici gli anni in cui l'alcool scorreva a fiumi: «Imbottigliavo il vino nelle damigiane, 400 quintali all'anno, me lo bevevo tutto. Ora invece sto attento». Ora non ne ha più bisogno: vive "da signore", si gode quello che ha. Niente e nessuno è ancora riuscito a stenderlo al tappeto. ■

GERU TI

via Marconi, 2 - Vermezzo (MI)  
tel. 02 9440 300 - fax 02 9440 765  
mail: [info@ceruticenter.it](mailto:info@ceruticenter.it) [www.ceruticenter.it](http://www.ceruticenter.it)

---

LA PRIMAVERA È HUSQVARNA

30

HUSQVARNA RIDER  
ANNIVERSARY  
1987-2017

PROMOZIONI  
VALIDE DAL 1 MARZO AL 31 MAGGIO 2017

RASAERBA  
HUSQVARNA LB 348V

~~listino € 769~~

€ 639

RASAERBA  
HUSQVARNA LC 140/LC 140S

~~listino € 409/476~~

€ 329  
€ 379

MOTOSEGA  
HUSQVARNA 135

~~€ 358~~

€ 249

#IoNonRaccolgo

Prenota una  
PROVA  
GRATUITA

# La cultura vuole essere protagonista: al via il festival **Le strade del Teatro**, due mesi di spettacoli nel territorio

## IL TEATRO NEL TERRITORIO "DECOLLA", MA «QUESTO DEVE ESSERE SOLO L'INIZIO»

Una ricca offerta di spettacoli (un'ottantina) che hanno spaziato fra diversi generi teatrali. Una rassegna dedicata ai bambini che si è svolta all'insegna del tutto esaurito. Una serie di corsi di formazione che si sono sviluppati con continuità nell'arco dell'anno, cui si sono aggiunti seminari con grandi personalità del teatro italiano. Questi, in sintesi, i risultati della stagione teatrale che va a concludersi nel territorio e di cui il Festival *Le strade del Teatro* rappresenta il "gran finale", ma anche la premessa per una nuova stagione.

«Risultati di cui siamo ovviamente soddisfatti – commenta Luca Cairati, direttore artistico di *Teatro dei Navigli*; – siamo però anche convinti che questo sia solo un inizio: occorre trovare nuovi stimoli, nuove direzioni, e soprattutto risolvere l'annoso problema della "sostenibilità" della cultura. Un problema di risorse economiche, ma anche di mentalità: la cultura non può essere considerata un "lusso", ma deve essere concepita come un bisogno primario». Soddisfatta anche l'assessore alla Cultura del Comune di Abbiategrasso Daniela Colla che, al termine del mandato, si è detta «orgogliosa» di aver tenuto a battesimo il Centro di produzione e formazione *Teatro dei Navigli*, diventato in questi anni il "motore" dell'attività teatrale nel territorio: «Ho sempre creduto che la cultura rivesta anche un ruolo importante nel prevenire i disagi: fa circolare pensieri e riflessioni e abbatte i muri entro cui a volte siamo confinati, creando momenti di condivisione con gli amici, la famiglia o altre persone. Forse non sempre i cittadini si accorgono di quanto Abbiategrasso sappia offrire a livello di virtù umane e artistiche, una realtà, questa, di cui Luca Cairati è una "pietra miliare". Mi auspico che questa realtà venga sostenuta in futuro da chiunque sarà chiamato ad amministrare la città». ■

Luca Cairati, direttore artistico del Festival, e Daniela Colla, assessore alla Cultura del Comune di Abbiategrasso



Lo spettacolo per l'inaugurazione di Palazzo Stampa: tra le compagnie protagoniste per l'occasione i Corona Events, quest'anno di nuovo al Festival

## ABBIATEGRASSO di C. Mella

Il teatro come azione, sostenuta da una visione, capace di tracciare nuove vie per ridare alla cultura un ruolo da protagonista all'interno della società. Questo il tema intorno a cui è stata costruita la ventiduesima edizione del Festival internazionale di teatro urbano *Le strade del Teatro* (nato nel 1996 come "Festival del mimo"), che puntuale con l'arrivo di maggio torna ad animare strade e piazze di città e paesi dell'Abbatense e del Magentino.

La manifestazione, che ha preso il via il 1° maggio con uno spettacolo di teatro per ragazzi a Robecco sul Naviglio, proseguirà fino al prossimo 24 giugno. Quasi due mesi durante i quali verranno proposti, in tredici comuni del territorio, quattordici spettacoli (l'elenco completo nella pagina a fianco), cui vanno aggiunti quelli della *Città ideale del Teatro urbano*, la consolidata due giorni di eventi e rappresenta-

zioni non stop – una sorta di "festival nel festival" – in programma ad Abbiategrasso per il terzo weekend di giugno.

Anche questa edizione della kermesse sarà caratterizzata da spettacoli di diverso genere, che spazieranno dal nuovo circo alla danza contemporanea, dalla performing art alla commedia visuale, dal mimo allo street theatre. «E anche quest'anno – spiega Luca Cairati, direttore artistico di *Teatro dei Navigli* di Abbiategrasso, che organizza il Festival – siamo riusciti a creare un'ottima sintesi tra la storia della manifestazione, grazie al ritorno di alcune delle compagnie che le hanno dato lustro negli anni, e il desiderio di proporre una serie di novità».

Tra le "vecchie conoscenze" figurano gli attori e i danzatori della compagnia *Corona events*, che avevano preso parte allo spettacolo organizzato nel 2014 per l'inaugurazione di Palazzo Stampa e che quest'anno hanno aperto il *Carnevale di Venezia*: li si potranno vedere con la nuova produzio-

ne *Desir* in un duplice appuntamento, il 13 maggio a Cusago e il 20 maggio ad Albairate, in occasione di *Corteggiando*.

Significativo anche il ritorno di *ATIR Teatro* e della regista Serena Sinigaglia, che il Festival abbatense ha avuto la fortuna di "veder crescere": il 15 giugno saranno i protagonisti della serata di apertura della *Città ideale del Teatro urbano* ad Abbiategrasso, dove proporranno una conferenza-spettacolo su Shakespeare. Uno spettacolo di prosa che – seguendo una formula ormai sperimentata – darà maggiore respiro alla manifestazione. Altro nome che i cittadini ricorderanno è quello della *Compagnia dei Folli*: ritornerà, a sei anni di distanza, a Castellazzo de' Stampi, richiesta a gran voce dal comitato della frazione corbette, dove il 16 giugno proporrà lo spettacolo *Dream*.

Tra le novità, invece, è da segnalare la presenza della compagnia piemontese *Circo puntino*, che il 14 maggio sarà a Ozzero con *Effetto caffeina* (già andato in scena a Boffalora il 7

maggio): uno spettacolo che porta l'impronta di Jacques Lecoq, tra i più grandi pedagoghi teatrali del secolo scorso. A dare una dimensione europea al Festival sarà invece la presenza, a Magenta il 1° giugno, della compagnia franco-belga *Le contrebande*, che trasformerà piazza Formenti nello scenario di incredibili acrobazie. Per la prima volta al Festival anche *Teatro dei venti*, compagnia modenese che chiuderà l'intera kermesse, sabato 24 giugno a Cassinetta di Lugagnano: proporrà *Draaago*, una vecchia fiaba medievale rivisitata, seguita da uno spettacolo itinerante per le vie del paese, senza alcuna distanza con il pubblico.

«Nel corso degli anni, purtroppo, è venuta a mancare una serie di aiuti economici – ha osservato l'assessore alla Cultura del Comune di Abbiategrasso Daniela Colla. – Nonostante questo, il festival ha cercato di elevare il livello qualitativo senza trascurare il numero di eventi, che è sempre stato corposo. Questa edizione non fa eccezione». ■

## GLI APPUNTAMENTI DEL FESTIVAL LE STRADE DEL TEATRO DAL 13 MAGGIO

### SABATO 13 MAGGIO - CUSAGO

Castello Visconteo - ore 21.30  
**Corona Events: Desir.** Teatro d'immagine

### DOMENICA 14 MAGGIO - MESERO

Centro socioculturale di via Piave - ore 16.30  
**Teatro dei Navigli: Il soldatino di piombo**  
Spettacolo per bambini e famiglie

### DOMENICA 14 MAGGIO - OZZERO

Parco Cereda (pro Loco), via 1° Maggio - ore 16.30  
**Circo Puntino: Effetto caffeina**  
Nuovo circo per bambini e famiglie

### SABATO 20 MAGGIO - ALBAIRATE

Nelle corti e nelle piazze - ore 21  
**Corteggiando 2017 - Il sogno**  
Piazza Garibaldi - ore 23  
**Corona Events: Desir.** Teatro d'immagine

### DOMENICA 28 MAGGIO - VERMEZZO

Piazza Comunale - ore 10.45  
**Viandanti Teatranti: Cappuccetto rosso + o -**  
Spettacolo per bambini e famiglie

### GIOVEDÌ 1 GIUGNO - MAGENTA

Piazza Formenti - ore 21.30  
**Le Contrebande: Bal trap.** Circo acrobatico



Teatro dei Venti: Draaago

### DOMENICA 4 GIUGNO - CISLIANO

Parco Dalla Chiesa, via Vivaldi - ore 16.30  
**Ditta Gioco Fiaba: L'isola delle lucciole**  
Spettacolo per bambini e famiglie

### SABATO 10 GIUGNO - ZELO SURRIGONE

Piazza Roma - ore 17  
**Circo Pacco: 100% Paccottiglia**  
Nuovo circo per bambini e famiglie

### GIOVEDÌ 15 GIUGNO - ABBIATEGRASSO

Cortile del Castello Visconteo - ore 21.30  
**Atir Teatro: Di a da in con su per tra fra Shakespeare**  
Prosa - Ingresso 5 euro (prevendita: Teatro dei Navigli)

### VENERDÌ 16 GIUGNO - CORBETTA

Frazione di Castellazzo, parco di Via Zara - ore 21.30  
**Compagnia dei Folli: Dream.** Nuovo circo

### SABATO 17 E DOMENICA 18 GIUGNO - ABBIATEGRASSO

**La Città ideale del Teatro urbano.** Nuovo circo, danza, teatro di strada e performance caleidoscopiche avvolgeranno le piazze, i parchi e i cortili della città, trasformandola in un palcoscenico a cielo aperto per un intero weekend.

### VENERDÌ 23 GIUGNO - VERMEZZO

Quartiere Tavolera, piazza Giovanni Paolo II - ore 21.30  
**3Chefs: L'ultima cena.** Nuovo circo

### SABATO 24 GIUGNO - CASSINETTA DI LUGAGNANO

Piazza della Repubblica - ore 21.30  
**Teatro dei Venti: Draaago.** Circo acrobatico a seguire  
**La notte del Teatro.** Una notte magica in cui il teatro sarà protagonista sul palcoscenico stellato delle piazze e delle corti più belle di Cassinetta.

**INFORMAZIONI: Teatro dei Navigli, ex convento dell'Annunciata, via Pontida, Abbiategrasso, dal martedì al sabato 15-19, tel. 348 013 6683 / 324 606 7434; e-mail info@teatrodeinavigli.com; www.teatrodeinavigli.com**

A PARTIRE DA

**35€**  
AL MESE

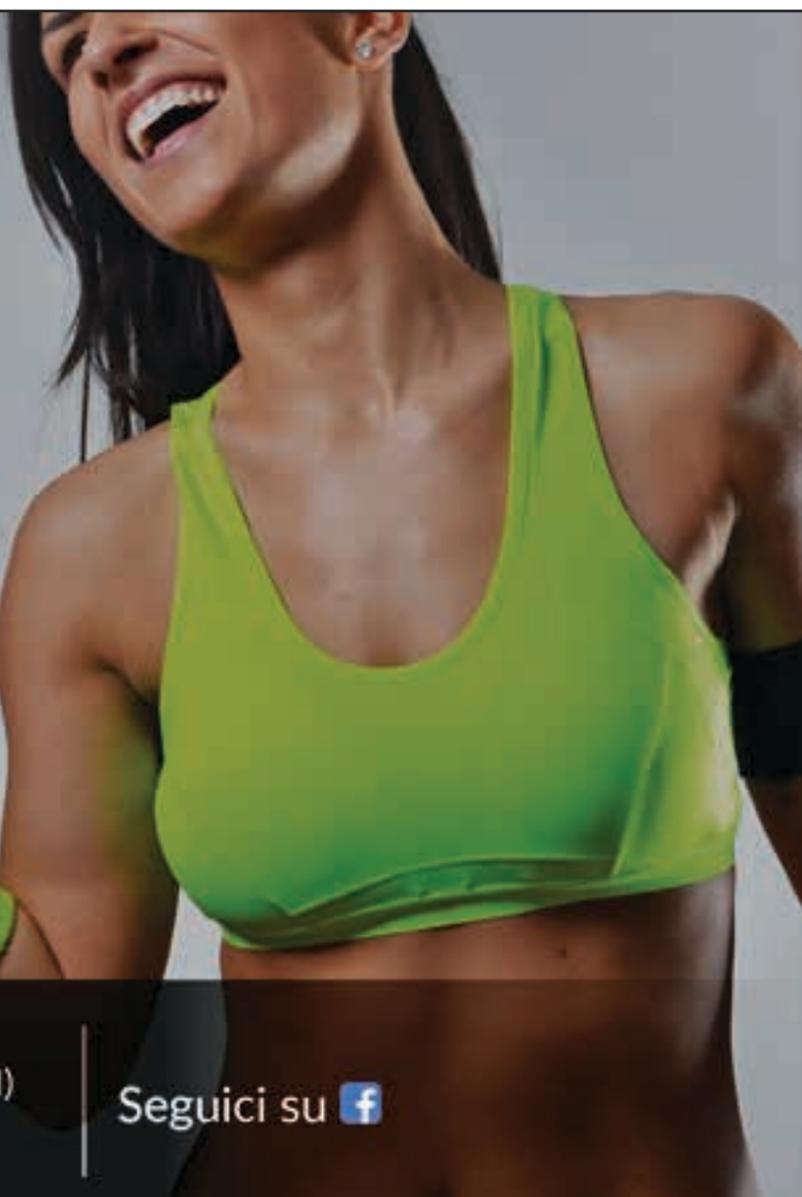
+ BUONO da 50€ a 100€

Per info vieni a trovarci!

**BIGGYM**  
FIT IT

Via Ada Negri, 2  
20081 Abbiategrasso (MI)  
Tel. 02 94963842  
info@biggymfitness.it

Seguici su 



## I FATTI DEI NAVIGLI

21 APRILE

## ALLA PROMESSA DI LAVORO ERA SEGUITO LO STUPRO: ABBIATENSE CONDANNATO A CINQUE ANNI E MEZZO

Un uomo di 52 anni residente ad Abbiategrasso è stato condannato a cinque anni e sei mesi di reclusione per violenza sessuale su una quarantenne di origini italiane residente a Legnano, che aveva attirato in casa sua con la promessa di un lavoro come donna delle pulizie. La sentenza è stata emessa dal giudice del Tribunale di Pavia e riguarda fatti avvenuti nel gennaio del 2011. I due si erano conosciuti in treno, dove avevano cominciato a chiacchierare. Quando la donna aveva detto di essere alla ricerca di un lavoro, l'uomo le aveva proposto di fare le pulizie nella propria casa. Il giorno successivo la vittima l'aveva raggiunto e lì era stata stuprata. In seguito l'uomo l'avrebbe stratonata fino alla stazione ferroviaria prima di lasciarla andare. In seguito la donna aveva trovato il coraggio di denunciare l'accaduto. Oltre alla condanna alla reclusione, il giudice ha disposto per l'uomo anche il pagamento di 10.000 euro alla vittima, più i danni che saranno stabiliti in sede civile.



21 APRILE

## NELL'ABBAZIA DI MORIMONDO RISUONANO LE NOTE DEGLI STRADIVARI

Due violini Stradivari dal valore inestimabile (ma assicurati per circa 15 milioni di euro) sono stati i protagonisti del concerto organizzato lo scorso 21 aprile dal Rotary Club di Abbiategrasso nella cornice dell'abbazia di Morimondo. Si trattava di un Omobono Stradivari del 1730 e di uno Stradivari-Amati *Roi de France* del 1663, quest'ultimo realizzato per l'orchestra di Luigi XIV, re di Francia. Strumenti dall'inestimabile valore sia economico sia artistico. A suonarli due giovani maestri come Lorenzo Meraviglia e Rube Giuliani, diretti dal maestro Mauro Ivano Benaglia e accompagnati dal coro e dall'orchestra dell'Accademia concer-

tante d'archi di Milano. Il concerto è stato organizzato per raccogliere fondi e aiutare la campagna *End Polio Now*, promossa dal Rotary per liberare l'umanità dalla poliomelite.

22 APRILE

## FANNO ESPLODERE IL BANCOMAT CON IL GAS: DANNI ANCHE AD AUTO ED EDIFICI A MARCALLO

Hanno fatto esplodere un bancomat con del gas esplosivo. Protagonista dell'episodio una banda di malviventi formata da tre, forse quattro persone, che ha agito nel cuore della notte a Marcallo. A saltare in aria è stata la filiale della Banca Popolare di Milano; poi i ladri hanno arraffato quanto potevano e sono fuggiti a bordo di un'automobile di grossa cilindrata. Il fatto è avvenuto verso le 4 di notte dello scorso 22 aprile. Il bilancio dei danni parla di una Opel Corsa parcheggiata lì vicino e gravemente danneggiata; inoltre l'esplosione

ha abbattuto il muro che separava la banca dalla vicina pizzeria. I due boati causati dalle esplosioni sono stati sentiti dai cittadini di Marcallo anche a parecchia distanza dal luogo del fatto. Subito sono state allertate le forze dell'ordine e, per tutta la notte e la mattina successiva, i carabinieri hanno continuato i sopralluoghi per mettere in sicurezza l'area e quantificare i danni. Numerose anche le pattuglie che sono state impiegate per provare a rintracciare i malviventi.

2 MAGGIO

## MAGENTA, CARABINIERI E VIGILANTES SVENTANO IL COLPO CON UN'AUTO ARIETE

L'auto era già pronta per essere usata come ariete per sfondare la vetrina del negozio, ma l'arrivo delle forze dell'ordine ha impedito che il colpo andasse a segno. È accaduto in piena notte in via Garibaldi a Magenta, dove si trova l'Ottica Rocchitelli che i malviventi avevano preso di mira. Forse a causa di una segnalazione, sul posto è sopraggiunta l'auto della vigilanza privata insieme con quella dei carabinieri e i ladri sono stati costretti a fuggire prima di poter sfondare la vetrina del negozio. Le forze dell'ordine sono rimaste per tutta la notte a pattugliare l'area per tentare di individuare il veicolo con a bordo i ladri.



23 APRILE

## LA LITE INIZIATA A UN BATTESIMO DEGENERAVA: UOMO ACCOLTELLATO IN VIA FUSÈ AD ABBIATEGRASSO

Ha accoltellato un uomo di 31 anni all'inguine dopo una lite per futili motivi avvenuta a un battesimo. La vicenda è accaduta quando erano circa le 21 di sera nel quartiere Aler di via Fusè ad Abbiategrasso. Quel giorno la moglie del presunto aggressore aveva partecipato a un battesimo con la famiglia dell'agredito; sarebbe quindi scoppiata una lite, che è continuata fino a sera. A quel punto un membro della famiglia dell'aggressore è sceso in strada impugnando un fucile e ha esploso alcuni colpi in aria in segno di avvertimento. Poco dopo si è consumato il fatto. Un quarantenne ha atteso l'uomo di trentun'anni coinvolto nel litigio e l'ha colpito all'inguine. La vittima si è trascinato per diversi metri chiamando aiuto e lasciando una scia di sangue. Soccorso, è stato trasportato in ospedale e operato. Dopo le indagini i carabinieri hanno denunciato a piede libero il quarantenne per la presunta aggressione. Stessa sorte per il famigliare che aveva esploso colpi d'arma da fuoco in aria.



28 APRILE

## IL PICCOLO BATTERISTA DI ROBECCO SUL PODIO DI ITALIA'S GOT TALENT

Un giovane robecchese di soli sette anni si è classificato al terzo posto nel fortunato format televisivo *Italia's Got Talent*, in onda su Sky. Si tratta di Edoardo Lovatti, talentuosissimo batterista che ha portato il nome del paese in televisione con le sue performance. Dopo un percorso di alto livello nel programma, Edoardo ha conquistato il terzo gradino del podio suonando in finale l'*overture* tratta dal *Guglielmo Tell* del grande compositore pesarese Gioacchino Rossini, con cui ha raccolto l'applauso dei quattro giudici - Claudio Bisio, Luciana Littizzetto, Nina Zilli e Frank Matano - e di tutta l'Italia. Edoardo è stato anche premiato dall'amministrazione comunale robecchese durante la Fiera di San Majolo.

LA VOCE DEI

NAVIGLI

ANNO 15 NUMERO 8 - MAGGIO 2017

Iscrizione presso il Tribunale di Vigevano n° 109/04 del 2/2004

QUESTO NUMERO È STAMPATO IN OLTRE 33.000 COPIE

REDAZIONE ED EDITING

Clematis - via Santa Maria, 42 - Vigevano  
tel. fax 0381 70710 - fax 0381 090 249  
e-mail [navigli@edizioniclematis.it](mailto:navigli@edizioniclematis.it); [vocenasavigli@libero.it](mailto:vocenasavigli@libero.it)

DIRETTORE RESPONSABILE Maria Grazia Salerno

PUBBLICITÀ cell. 333 715 3353 - 348 515 3096  
e-mail [navigli@edizioniclematis.it](mailto:navigli@edizioniclematis.it)

STAMPA Edizioni Tipografia Commerciale - Cilavegna

COPYRIGHT Clematis di G. Politi - Vigevano





**5 MAGGIO**

**BUS TAMPONA CAMION: COINVOLTI IN VENTISEI, EX STATALE 494 IN TILT**

Un incidente ha coinvolto un pullman e un camion, all'altezza dell'incrocio che dalla ex statale 494 porta a Ozero. Verso le 10.15 il mezzo di trasporto collettivo, con a bordo 25 tra studenti e professori più l'autista, ha tamponato (per motivi che sono al vaglio delle forze dell'ordine) il camion che lo sopravanzava. Tutte le persone a bordo del pullman sono rimaste ferite

lievemente e la circolazione stradale è rimasta rallentata per alcune ore. Il pullman stava trasportando a Limbiate alcune studentesse e alcuni insegnanti al funerale di Iazabela Vitropeanu, la sfortunata ragazza sedicenne morta sotto un treno a Parona nei giorni scorsi. In un primo momento le condizioni dei feriti sono sembrate più serie, al punto che sul luogo dell'incidente è arrivato anche l'elisoccorso del 118. Le persone ferite (in tutto 26, 20 studentesse, 5 professoresse e

l'autista) sono state trasportate negli ospedali di Vigevano, Abbiategrasso, Magenta e Milano (San Carlo e San Paolo).

**6 MAGGIO**

**55ENNE DI MAGENTA SCOMPARSO DA GIORNI TROVATO MORTO A BIELLA**

È stato trovato morto il 6 maggio nell'abitazione di un pregiudicato, in un piccolo centro del Biellese, il giostraio di 55 anni residente a Magenta che non dava notizie di sé dal pomeriggio del 30 aprile. In quell'occasione l'uomo, Pietro Bello, che soffriva di disabilità e camminava con le stampelle, si era allontanato dalla casa di Magenta con la sua vettura portando con sé documenti e carte di credito. Da allora i suoi cellulari era risultati spenti e la famiglia ne aveva denunciato la



scomparsa. All'abitazione del Biellese i carabinieri sono arrivati in seguito al ritrovamento dell'auto di Bello. Il proprietario dell'immobile è stato sottoposto a fermo ed è indiziato del reato di omicidio: sul cadavere, che era stato avvolto in una coperta e nascosto nel sottotetto dell'edificio, sono stati infatti trovati segni che indicano una morte violenta.

**3 MAGGIO**

**OPERAZIONE TICINO: QUATTRO ARRESTATI E UN CHILO E MEZZO DI DROGA SEQUESTRATA DAI VIGILI DI ABBIATEGRASSO E VIGEVANO**

Si è conclusa con quattro arresti e un chilo e mezzo di droga sequestrata la cosiddetta "Operazione Ticino", che ha coinvolto la Polizia locale di Abbiategrasso e quella di Vigevano. Le fonti degli agenti vigevanesi avevano indicato la presenza di droga nella casa di due conviventi abbiatensi di 24 e 19 anni. Durante la perquisizione sono stati trovati hascisc e 140 dosi di marijuana già pronte per essere vendute. I due ragazzi, arrestati e poi messi ai domiciliari, hanno indicato nel fratello ventitreenne di uno dei due il fornitore. Arrivati nella casa del giovane, gli agenti lo hanno trovato con altra droga e un complice di trent'anni. Entrambi sono stati a loro volta arrestati e condotti nel carcere di Pavia. Tutti gli arrestati avevano precedenti.



# PROGETTO® SERRAMENTI

Abbategrasso

**PVC-LEGNO LA NOVITA'**  
IL PVC per l'esterno  
IL LEGNO all'interno  
SENZA MANUTENZIONI  
MASSIMA ELEGANZA  
GAMMA COLORI

**ECOSOSTENIBILE AL 100%**

**DA 30 ANNI:**  
SERRAMENTI in

ALLUMINIO - ALLUMINIO LEGNO - LEGNO PVC  
PORTE e PERSIANE anche BLINDATE  
con ALETTE sia FISSE che ORIENTABILI  
TENDE da SOLE, BASCULANTI per BOX  
ZANZARIERE, GRATE di SICUREZZA

SOLO PRODOTTI  
MADE IN ITALY

**DETRAZIONE FISCALE 65%**

PREVENTIVI E PRATICHE PER DETRAZIONE FISCALE  
SEMPRE OMAGGIO

LE PORTE DA INTERNO e LE PORTE BLINDATE  
ELEGANZA e SICUREZZA INSUPERABILI

Installatore Qualificato

TECNOLOGIA - TAGLIO TERMICO  
CURA del DETTAGLIO - SICUREZZA  
ISOLAMENTO ACUSTICO

PROGETTO SERRAMENTI - Viale Sforza 66 Abbiategrasso tel.02.94964957  
mail: info@progettoserramenti.it - www.progettoserramenti.it

# Giulia Valentino fa il bis: a 18 anni è già due volte campionessa di boxe

**MAGENTA**  
di F. Pellegatta

Giovani campionesse magentine crescono. Giulia Valentino, che proprio in questi giorni diventerà maggiorenne, ha conquistato per il secondo anno consecutivo la medaglia d'oro ai campionati italiani di Boxe tenuti a Chieti nella categoria Youth 48 kg. Dopo aver sbaragliato le avversarie nella fase finale, per lei è arrivata anche la chiamata della nazionale, in attesa delle convocazioni per gli europei previste la prossima estate. Per allora Giulia dovrà essere al massimo della forma; nel frattempo, però, si è goduta la vittoria ai campionati ita-

liani: «L'importante, per me, resta la consapevolezza di aver dato tutto. Poi se vinco o perdo non importa», ha commentato. Quest'anno Giulia si presentava alle fasi finali dei campionati con lo scomodo titolo di "campionessa in carica": «Sapevo di essere quella da battere avendo vinto l'anno scorso e sapevo che le avversarie avrebbero picchiato più forte su di me. In tanti si aspettano che tu vinca di nuovo e non è facile. Per fortuna in finale sono riuscita a battere ai punti la mia avversaria in tutti e tre i round disputati». E i genitori? «Ormai, dopo tante gare, sono abituati a vedermi fare boxe, ma la tensione è alta anche per loro. Durante la finale mio papà ha quasi rotto un tavolo».



Giulia Valentino (gentile concessione di Roberto Garavaglia-Foto Sally)

Giulia è alta "solo" 1,56 metri, ma le piace scherzarsi su: «Sono concentrata - racconta ridendo. - Il problema è che di solito le mie avversarie sono più alte e devo lavorare molto di più per avvicinarmi, perché sul ring mi tengono lontana con più facilità». A giudicare dai suoi risultati, comunque, i centimetri in meno non sono un grosso problema. La giovane campionessa si allena alla KBK Fighting Club di Vigevano insieme con il suo allenatore Giuseppe Genna. In passato, Genna l'ha definita come un'atleta «brevilinea e votata all'attacco, in grado di portare colpi corti e potenti». Un po' alla Mike Tyson, insomma. Ma la sua forza è soprattutto nella maturità mentale.

Nel corso dell'ultimo anno i suoi metodi di allenamento non sono cambiati, né è cambiato il suo stile: «Abbiamo provato a correggere qualcosa ma, ho il mio modo di combattere».

Quando Giulia diventerà maggiorenne verrà inserita nella categoria Elite, dove potrà incontrare anche atlete con molta più esperienza di lei. Nel frattempo continua a vivere la vita di una ragazzina della sua età e a studiare Ragioneria all'Alfieri di Magenta. La passione per la boxe è cominciata all'età di 12 anni. Così, per pura curiosità. Poi le prime gare disputate alla grande, fino alla vittoria in campo nazionale del 2016 e al bis di quest'anno. ■

## PROGETTA IL TUO FUTURO IN ALLEANZA



**SELEZIONIAMO  
JUNIOR ACCOUNT E CLIENT ASSISTANT  
PER I TERRITORI DI VIGEVANO, ABBIEATEGRASSO,  
MORTARA E MAGENTA**

Sei un giovane motivato e preparato, hai terminato il tuo percorso di studi e ti senti pronto a mettere alla prova le tue capacità? Alleanza è alla ricerca del tuo talento. Investiamo nella tua formazione e crescita professionale e ti offriamo interessanti guadagni, possibili sviluppi di carriera verso ruoli manageriali. Invia il tuo curriculum vitae a [vigevano.job@alleanza.it](mailto:vigevano.job@alleanza.it).

**ALLEANZA  
ASSICURAZIONI**

Per ulteriori informazioni visita il sito [www.alleanza.it](http://www.alleanza.it)



**Parrocchia  
Santa Maria Nuova  
Abbiategrasso**

## Cena di fine maggio

Preparata da Renata ed Ezio Santin

**Sabato 27 maggio 2017 ore 20.00**

Presso il Cento Pastorale Mater Misericordiae - Via Piatti 12 - Abbiategrasso

**Menù**

*Antipasto*  
Astice alle pesche  
in salsa alla vaniglia in bacche

*Primo piatto*  
Risotto alle zuccine in fiore e zafferano

*Secondo*  
Brandade di stoccafisso all'olio nuovo  
di prima spremitura, salsa di prugne

*Tertio*  
Fragole marinate all'aceto balsamico,  
crema pasticciera

*In abbinamento*  
Vini offerti da Casina "La Palovina"  
Disponibili un 10000 nel numero dei biglietti nel valore 2017 di Euro  
Meno

€ 45.00



Prenotazione presso la segreteria  
parrocchiale  
tel. 02/94.65.323

L'intero ricavato dell'evento sarà aiuto  
per restauro della Quadreria dei Prevosti  
e sostenere le opere parrocchiali.

Con il patrocinio del comune di Abbiategrasso

# Volontari a "caccia" di farfalle nel parco per creare un "atlante" delle specie

**MAGENTA**

di **F. Pellegatta**

Catturare le farfalle si può. Ma solo con gli occhi o con l'obiettivo della macchina fotografica. Il Parco del Ticino ha appena lanciato un progetto unico nel suo genere di "citizen science" dedicato a questi insetti. È un corso di *butterflywatching* (cioè osservazione delle farfalle), che trasformerà appassionati e semplici cittadini in ricercatori al servizio di un ecosistema protetto. Chi partecipa può imparare come riconoscere le oltre cento specie di farfalle che abitano il territorio. I risultati della ricerca, previsti per il 2019, serviranno alla creazione di

un *Atlante delle farfalle del Parco del Ticino*, la cui pubblicazione avverrà l'anno successivo.

«I volontari avranno una bella responsabilità - ha spiegato Adriano Bellani, responsabile del settore faunistico del Parco Ticino, - ma in questo modo riusciremo ad avvicinare più persone possibile ai destini del Parco». I vantaggi dell'iniziativa sono indubbi: da una parte permette ai residenti dei comuni di conoscere e affezionarsi sempre di più al luogo nel quale vivono; dall'altra aumenta il numero delle osservazioni e la cultura naturalistica di un territorio. A oggi, esistono circa cento specie di questo insetto che popolano il parco, alcune delle quali molto rare, co-

me la *Vanessa atalanta*, che ha attraversato il parco durante l'autunno per sfuggire dall'inverno nord europeo e approfittare del tiepido clima mediterraneo, o la *Melanargia galathea*, presente con un solo individuo, mentre nel 2015 non era stata neppure avvistata. A oggi i dati in possesso degli esperti non sono sufficienti perché raccolti in maniera poco omogenea su tutto il territorio. Grazie all'aiuto dei volontari, invece, sarà possibile conoscere sempre meglio le specie che abitano l'ecosistema protetto per progettare azioni di tutela e di conservazione delle comunità oggi presenti nei nostri boschi. L'iniziativa ha già ricevuto il riconoscimento dell'Unione Europea. Ri-



entra, infatti, nel progetto *LIFE+15 nat/it 000989 Ticino biosource*, finanziato dalla Comunità europea, che si pone come obiettivo principale l'incremento della biodiversità nel parco. L'importanza del progetto è da ricercarsi

nel fatto che il Parco Ticino rappresenta un'area fondamentale per l'intero continente nella conservazione della biodiversità. Il curatore scientifico sarà Francesco Gatti, responsabile anche della "validazione" delle osser-

vazioni in qualità di esperto. Sono stati previsti tre corsi di *butterflywatching*: il primo è già iniziato al centro parco *La Fagiana* di Magenta, mentre nel 2018 e nel 2019 toccherà alle province di Varese e Pavia. ■

Leasing Ford Credit: Esempio di Leasing su Ford Transit Connect 200 L1 H1 L5 TDCI 75CV Euro 6 Entry con Clima e Radio e garanzia estesa 7 anni/140.000km Ford Protect. prezzo di vendita € 10.920,51 (I.P.T. messa su strada e IVA esclusa) solo in caso di leasing Ford Credit offerto presso i Ford Partner che aderiscono all'iniziativa. Primo Canone anticipato € 471,99 (comprensivo di prima quota leasing € 171,99 e spese gestione pratica € 300), 47 quote da € 171,99 (IVA e spese incasso RID € 3,00 escluse); opzione finale di riscatto ad € 4.647,01. Importo totale del credito di € 11.914,54 comprensivo dei servizi facilitativi Guida Protetta, Assicurazione vita e invalidità. Totale da rimborsare € 13.041,51. Imposta di bollo in misura di legge all'interno della prima quota mensile. TAN 3,95%, TAEG 5,52%. Salvo approvazione FCE Bank plc. Per informazioni sulle condizioni generali del finanziamento fare riferimento alla brochure informativa disponibile sul sito [www.fordcredit.it](http://www.fordcredit.it). Ford Transit Courier: consumi da 3,7 a 5,3 litri/100km (ciclo misto); emissioni CO2 da 96 a 120 g/km. Offerta valida su Ford Transit Connect 200 L1 H1 L5 TDCI 75CV Euro 6 Entry fino al 31/05/2017, grazie al contributo dei Ford Partner. Prezzo raccomandato da Ford Italia S.p.A. I veicoli in foto possono contenere accessori a pagamento.

# FORD TRANSIT CONNECT



CON FINANZIAMENTO FORD CREDIT

## € 10.450

ANTICIPO ZERO TAN 3,95% TAEG 5,52%  
7 ANNI DI GARANZIA FORD PROTECT INCLUSI

ANCHE SENZA USATO  
DA ROTTAMARE

Vantaggio  
**140%**  
superammortamento

SOLO A MAGGIO

**Ablondi** S.p.A.  
[www.fordablondi.it](http://www.fordablondi.it) FordAblondiSpa

NOVARA  
C.SO XXIII MARZO 490  
TELEFONO 0321 464006

BAREGGIO  
SS 11, VIA MAGENTA 17  
TELEFONO 0290361145

CORBETTA  
SS 11 MI-NO  
TELEFONO 0297271485

ford.it

# Accoglienza profughi, sotto la guida di Robecco il progetto prende forma

**ROBECCO**

di F. Pellegatta

Studiare insieme un progetto di integrazione per non farsi imporre l'accoglienza dei migranti dall'alto. Questo l'obiettivo dell'accordo al quale hanno già detto «sì», in linea di massima, undici amministrazioni comunali del territorio guidate da Robecco sul Naviglio, capofila dell'iniziativa. Si tratta di Abbiatograsso, Arluno, Bareggio, Gaggiano, Mesero, Morimondo, Ossona, Robecco sul Naviglio, Rosate, Sedriano e Zelo Surri-gone. Nella prima bozza di accordo presentata al prefetto di Milano, Luciana Lamorgese, questi Comuni si dicevano di-

sposti ad accogliere circa 70 profughi, più o meno sette per ogni comunità. Un numero che è stato ritenuto ancora troppo basso, in particolare per quanto riguarda Abbiatograsso, a cui il prefetto vorrebbe assegnare almeno 25 migranti. Cifra importante, ma comunque parecchio inferiore agli 89 che spetterebbero alla Città del Leone se si rispettassero le indicazioni contenute nell'accordo stipulato tra ANCI e Governo, che prevede 2,5 migranti ogni mille abitanti. Con la stessa logica, tra l'altro, a Robecco ne spetterebbero 19.

Nelle idee di questi undici Comuni c'è la realizzazione di un progetto SPRAR (Sistema di protezione per richiedenti asi-

lo e rifugiati): una forma di seconda accoglienza molto diversa da quella già sperimentata alla Vincenziana di Magenta. Il numero ridotto di profughi, in questo caso, darebbe la possibilità alle varie comunità di gestire l'emergenza e realizzare veri progetti di integrazione. Inoltre sarebbe una soluzione per non farsi imporre dall'alto la presenza di migranti e per dare un segnale all'intero territorio. Il fatto che i Comuni aderenti al progetto SPRAR siano undici non esclude gli altri paesi dell'Abbiatense e del Magentino, che probabilmente dovranno farsi carico a loro volta dell'accoglienza dei migranti. Unica eccezione è rappresentata da Magen-



Il Municipio di Robecco

ta, che ospita già cento profughi. Considerando il fatto che, secondo l'accordo ANCI-Stato, dovrebbero essere 64, la città può considerare fatta la propria parte.

Lo SPRAR sarebbe finanziato al 95% dallo Stato e al 5% dai Comuni. Il prefetto avrebbe voluto l'a-

desione degli undici Comuni al "bando SPRAR" in scadenza il 5 maggio, ma le tempistiche molto ridotte hanno fatto slittare la partecipazione al bando del prossimo 30 settembre. «Ribadiamo la volontà di partecipare allo SPRAR di settembre - ha confermato il sinda-

co di Robecco sul Naviglio, Fortunata Barni, in qualità di capofila dell'iniziativa. - Sottolineando la buona volontà, il senso di responsabilità e collaborazione che tale scelta comporta, tenendo sempre in considerazione anche la proposta del Prefetto». ■

**CONOSCI IL TUO CORPO** ■ a cura di S. Abatangelo

## PELLE: IL MELANOMA TRA LE PATOLOGIE IN AUMENTO

La pelle è l'organo più grande del corpo umano e le sue funzioni risiedono, essenzialmente, nella protezione dell'organismo da agenti nocivi esterni di tipo fisico, chimico, microbiologico, nel mantenimento dell'omeostasi termica e idrica e nella percezione e modulazione degli stimoli sensoriali.

Il suo delicato equilibrio può essere alterato da diversi tipi di patologie tra cui di sempre più grande interesse medico e chirurgico, vista la crescente incidenza, sono i tumori cutanei. Tra questi il **melanoma** rappresenta il tumore cutaneo più temibile per la sua potenzialità metastatizzante.

Pur rappresentando il 5 per cento di tutti i tumori che colpiscono la pelle, in Italia i dati AIRTUM (Associazione italiana registro tumori) parlano di circa 13 casi ogni 100.000 persone, con un'incidenza addirittura raddoppiata negli ultimi dieci anni. I principali fattori di rischio sono la familiarità per melanoma, le ustioni solari soprattutto in età infantile, un elevato numero di nei cutanei e un fenotipo cutaneo chiaro. Esistono diversi tipi

clinici di melanoma e di fondamentale importanza sono i parametri istopatologici evidenziati al microscopio dopo l'asportazione di un melanoma. In base a questi parametri cambia l'iter diagnostico e terapeutico a cui dovrà sottoporsi il paziente e di conseguenza il rischio di mortalità. Per questo è importante la diagnosi precoce che

si può ottenere sottoponendosi ad annuali visite con mappatura dei nei tramite VDS (videodermatoscopia) per la popolazione non a rischio e consigliabile ogni 6 mesi per i soggetti a rischio. Di grande importanza, dal punto di vista sanitario, è il concetto di team integrato costituito dagli specialisti dermatologo, chirurgo plastico,

chirurgo generale, anatomopatologo e oncologo allo scopo di approcciare a 360 gradi una patologia insidiosa complessa e pericolosa come il melanoma. Occhio quindi ad una macchia cutanea con pigmentazione e margini irregolari che è cambiata nel tempo e, una volta posto il sospetto clinico di melanoma, l'asportazione chirurgica e le eventuali procedure chirurgiche successive andranno fatte da mani esperte che sappiano trattare la specifica condizione attraverso i principi dell'oncoplastica moderna rispettando quindi i criteri di radicalità oncologica e di ricostruzione secondo i canoni di funzionalità ed estetica.



**Dr Silvio Abatangelo**  
Specialista in Chirurgia  
Plastica Ricostruttiva  
Estetica  
Chirurgia della Mano  
Ospedale G. Fornaroli  
di Magenta e  
C. Cantù di Abbiatograsso  
Tel. 800 843 843



Medicina Estetica  
Dermatochirurgia  
Centro Medico Col di Lana  
corso Magenta 64 - Milano  
Tel. 02 5810 3023

# A Cassinetta arte e cucina in favore dei terremotati

**CASSINETTA**

di **E. Moscardini**

Una Festa della Mamma insolita e piena di significato attende tutti gli abitanti di Cassinetta di Lugagnano, che il prossimo 14 maggio vedrà le proprie vie e le proprie piazze divenire un grande museo a cielo aperto con un percorso che si snoda fra cultura e gastronomia. Quattro tappe legate al cibo e alle tradizioni culinarie e ben otto ritrovi artistico-culturali si svilupperanno lungo le vie del borgo, permettendo a tutti i partecipanti di vivere un viaggio all'insegna del gusto e del divertimento. Il costo per il percorso di degustazione



Uno scorcio di Cassinetta

è di 15 euro per gli adulti e di 8 euro per i ragazzi sino a diciassette anni, mentre per i bambini sino ai sei anni d'età l'esperienza sarà gratuita. Il denaro ricavato sarà poi donato alle popolazioni del centro Italia colpite dal terremoto e la giornata si concluderà con un aperitivo presso Villa Negri a partire dalle 18, con

la musica della Maxentia Big Band e gli sfiziosi piatti gourmet preparati dallo chef Salvatore Garofalo del ristorante *La ratera*. Infine, dalle 19.30 si potrà navigare sul Naviglio Grande con apericena a bordo (per prenotazioni: 02 9492 1177, call centre 02 909 4242, e-mail: [turismo.consortionavigli.it](mailto:turismo.consortionavigli.it)).

All'iniziativa aderiscono tutte le associazioni di Cassinetta di Lugagnano, che dimostrano in tal modo la solidarietà verso le popolazioni colpite nei mesi scorsi dal terremoto. «La manifestazione – spiegano gli organizzatori – vuole avere come protagonista la bellezza artistica di Cassinetta, perché possano tornare a risplendere le bellezze delle città piegate dal terremoto». Dunque un evento che permetterà ai numerosi visitatori di scoprire anche alcune delle ville cassinettesi spesso chiuse al pubblico. Chi desiderasse ulteriori informazioni o intendesse prenotare può contattare il numero 349 675 2740, oppure inviare un'e-mail a [incontriamoilmondo@gmail.com](mailto:incontriamoilmondo@gmail.com). ■

**CASSINETTA**

## Simone, atleta di Cassinetta quattro volte campione italiano

Quattro volte campione italiano. Simone Barlaam, 16 anni, atleta di Cassinetta di Lugagnano, ha vinto quattro ori ai Campionati italiani giovanili 2017 di nuoto paralimpico in vasca corta, che si sono svolti lo scorso 30 aprile a Fabriano, in provincia di Ancona. Simone è tornato a casa con i titoli italiani nei 50 stile libero e nei 100 dorso, categoria S9. E con i suoi compagni di squadra ha conquistato il primo posto anche nelle due staffette: la 4x50 misti, dove ha corso la frazione del dorso, e la 4x50 stile libero.

Un poker per il secondo anno consecutivo per il promettente nuotatore cassinettese, che concilia lo sport ad alti livelli con la scuola (Simone frequenta il terzo liceo scientifico al *Bramante* di Magenta). E che si allena tra Milano, Brugherio e Varese sei giorni a settimana da due anni, con lunghi trasferimenti quotidiani dopo la scuola per poter nuotare assieme con alcuni tra i più forti nuotatori paralimpici italiani e tra i più forti a livello internazionale. Prossimo obiettivo per Simone è finire bene l'anno scolastico. Prossimo obiettivo sportivo invece sono i Campionati italiani di società a Lignano Sabbiadoro e il Meeting internazionale di Berlino ai primi di luglio. ■



TAPPEZZIERE IN STOFFA  
*Rognoni Angelo*

**65%**

**DETRAZIONE 2017**



VENDITA E RIFACIMENTO DI:

- TENDE DA SOLE • ZANZARIERE
- DIVANI • POLTRONE • SEDIE
- TENDE DA INTERNO

**PREVENTIVO GRATUITO**

**SCONTO**  
**20%**  
**SU TENDE MANUALI**

**TENDE DA SOLE E DA INTERNI**

**ARQUATI**  
DOVE C'È IL SOLE

Rivenditore autorizzato Arquati © per la zona di Milano

**LABORATORIO**

VIA B. PISANI, 39 - BESATE (MI) - TEL. 02 9050 920 - CELL. 335 6120 124

e-mail: [rognoni.angelo@libero.it](mailto:rognoni.angelo@libero.it)

**rognonitende.it**

## ALBAIRATE

## Astronomia, fotografia e libri: tris di proposte al Laab per maggio

**M**aggio ricco di interessanti iniziative: sono quelle proposte da LAAB—Spazio alle idee!, la realtà giovanile promossa dai Comuni dell'Abbatense e attiva dal novembre scorso negli spazi del Centro anziani di via alla Brera ad Albairate. Si inizia con un ciclo di lezioni aperte (a entrata libera) su un argomento affascinante: l'astronomia, che sarà protagonista tutti i venerdì del mese alle 21. Denominato *Uno sguardo verso il cielo*, il ciclo sarà tenuto da Francesco Maiocchi e comprenderà anche alcuni cenni di astrofisica.

Nel pomeriggio di sabato 13 maggio, dalle 15 alle 17, invece, sarà la volta di un appuntamento per gli appassionati di fotografia: i fotografi Nicolò Piuze e Andrea Stefanello terranno una lezione aperta sul tema *Paesaggio/paesaggio urbano*, che verterà sull'interpretazione personale degli scenari naturali e urbani. Al termine della lezione teorica è prevista anche la possibilità di un'uscita fotografica per mettere in pratica quanto appreso.

Sa segnalare, infine, che LAAB partecipa al *Maggio dei libri*, l'iniziativa promossa a livello nazionale per promuovere la lettura e sottolinearne il valore sia sociale sia nella crescita personale. A tale riguardo l'invito dei responsabili di LAAB è di seguire l'attività dell'associazione sulla sua pagina Facebook. ■

## Come prevenire il diabete, se ne parla in Biblioteca

## ALBAIRATE

di E. Moscardini

**I**l diabete, allarme pandemica: questo il titolo emblematico dato alla serata in programma alla biblioteca civica di Albairate per giovedì 11 maggio, quando si parlerà di come prevenire una malattia che sta assumendo le dimensioni di una vera e propria emergenza sanitaria. Secondo stime attuali, infatti, si contano nel mondo circa 415 milioni di soggetti affetti da diabete mellito. E questo numero è destinato ad aumentare a 642 milioni nel 2040. La dimensione del problema, la diffusione a tutte le fasce d'età, la gravità delle complicanze associate alla malattia



La biblioteca di Albairate

fanno del diabete uno dei maggiori problemi sanitari attuali.

D'altra parte questa patologia, il cui diffondersi trova causa nell'aumento dell'obesità e della sedentarietà, nei primi anni è spesso asintomatica e non di rado la diagnosi viene posta in ritardo in

occasione di ricoveri per complicanze già presenti. Ecco il motivo dell'importanza dell'informazione e degli screening per la valutazione della glicemia, eseguiti regolarmente sul territorio, con lo scopo di sensibilizzare l'opinione pubblica al problema ed essere

sempre più precoci nella diagnosi e nelle cure.

Una malattia, dunque, che potrebbe essere prevenuta, come spiegherà accuratamente la dottoressa Renata Ghelardi, responsabile del Centro di Diabetologia dell'ASST Melegnano e Martesana, che oltre a disquisire su tali argomenti sarà anche disponibile a rispondere alle domande dei partecipanti.

L'appuntamento, con ingresso gratuito, è aperto a tutti e inizierà alle 19.30, anticipato da un piacevole aperitivo sempre presso la biblioteca *Lino Germani*. Chi desiderasse ulteriori informazioni sulla serata può contattare direttamente la biblioteca (telefono 02 9498 1343). ■



## BENESSERE ■ a cura di C. Dalla Valle

## PILATES PER SCOLIOSI E ATTEGGIAMENTO SCOLIOTICO

**C**he cosa c'è che rende il Pilates così efficace per migliorare i problemi alla schiena? Il maggior numero di condizioni disarmoniche della colonna nella popolazione sono, scoliosi ed atteggiamento scoliotico, ed entrambe le situazioni possono notevolmente migliorare attraverso il lavoro ben svolto del Pilates.

## Che cosa è la scoliosi?

Bisogna partire dal concetto che la scoliosi non è una malattia ma una condizione cronica che si verifica quando subentra una deviazione della colonna vertebrale in tutti e tre i piani di movimento. Per prendere in considerazione una condizione come scoliosi, la colonna vertebrale deve presentare tre caratteristiche: una deviazione laterale, una rotazione e un gibbo (o gobba). Nel caso in cui vi è solo una deviazione laterale stiamo parlando di un atteggiamento scoliotico. Nella eventuale diagnosi di scoliosi esistono diversi gradi di coinvolgimento, secondo il grado di deviazione dalla colonna (lieve, medio lieve, medio, medio grave e grave). La Scoliosi è una condizione che deve essere trattata perché porta ad uno squilibrio muscolare che potrebbe creare notevoli danni al fisico.

## Perché lavorare con il Pilates se ho una scoliosi?

Uno dei punti più importanti è che la scoliosi è una condizione cronica, che evolve nel tempo. La condizione può peggiorare con l'età, ma anche in grado di migliorare il suo status attraverso il lavoro muscolare, in questo caso con il Pilates.

Se si soffre di scoliosi, o di un atteggiamento scoliotico, siamo in grado di migliorare lo stato della nostra schiena attraverso l'esecuzione di esercizi mirati.

## Come il Pilates aiuta le persone con scoliosi?

Uno dei principi utilizzati in Pilates è la correzione posturale: un esercizio non dovrebbe mai iniziare fino a quando siamo nella posizione giusta, vale a dire, con un buon allineamento del corpo. Come abbiamo detto prima, la scoliosi può portare degli squilibri muscolari che lentamente renderanno la nostra postura sempre più scorretta. Attraverso il lavoro con il Pilates e la respirazione associata si procede alla rieducazione posturale e al controllo interno del nostro corpo.

Con il Pilates è possibile rinvigorire ed allungare i muscoli che circondano la nostra colonna e imparare a stabilizzare:

- muscoli più forti (si parte dai muscoli profondi fino ad arrivare a condizionare i muscoli più superficiali);
- il corretto allineamento del corpo e la buona consapevolezza del nostro corpo sono i benefici diretti che possiamo ottenere lavorando con il Pilates.

## L'importanza della rieducazione posturale

Il punto chiave per migliorare lo stato di scoliosi o atteggiamento scoliotico è la rieducazione posturale. Mentre la condizione della scoliosi può avere un'origine congenita (può tuttavia essere controllata con gli esercizi Pilates), dobbiamo ricordare che l'atteggiamento scoliotico può essere dovuto ad una scorretta postura che evolvendo dall'infanzia può raggiungere anche stadi di media gravità.

Ma al di là di mantenere una postura corretta durante le sessioni di Pilates, dobbiamo essere consapevoli del fatto che dobbiamo mantenere il corretto allineamento in ogni momento: seduto al computer, facendo spinning, sollevamento pesi o addirittura dormire.

Oltre ad aiutare a correggere le condizioni, come scoliosi e scoliotici atteggiamenti, la postura corretta renderà più efficiente

il nostro corpo ed eviterà la maggior parte dei disturbi ed eventuali lesioni future. Naturalmente, nel caso in cui una qualsiasi di queste condizioni sia acuta, la prima cosa è vedere un medico specialista. Se si decide di seguire delle lezioni di Pilates, il consiglio è quello di farlo presso un centro specializzato, preferibilmente sui grandi attrezzi Pilates, quali il Reformer o la Cadillac, è tuttavia sempre necessario avvertire l'istruttore della propria condizione in modo da poter lavorare in modo sicuro e corretto.

**Cristina Dalla Valle**  
dr.ssa in Scienze Motorie, Covatech Pilates certified teacher, diplomata in Gyrotonic Expansion System, titolare dello studio "Pilates Corbetta", situato in via Don Tragella 4, a Magenta, cell. 340 2191 068



**SE VUOI CONOSCERCI MEGLIO VISITA IL NOSTRO SITO [WWW.PILATESCORBETTA.COM](http://WWW.PILATESCORBETTA.COM) E PRENOTA UNA LEZIONE DI PROVA**

# Cisliano, proposto anche quest'anno il **centro estivo**

**CISLIANO**

di **E. Moscardini**

Una tradizione e un ritorno per il Centro estivo di Cisliano, che come ogni anno permetterà a bambini e ragazzi di trascorrere piacevoli giornate di aggregazione e allegria. Il servizio, promosso dal Comune, verrà infatti svolto da operatori appartenenti a una cooperativa specializzata e offrirà il consueto supporto alle famiglie nei mesi estivi. Tra le principali attività che saranno svolte all'interno del centro la prossima estate figurano laboratori creativi, musicali e teatrali; aiuto nello svolgimento dei compiti; escursioni e



Le scuole di Cisliano

uscite in piscina e, infine, la grande e immancabile festa finale, un momento di divertimento e di saluto prima delle vacanze. Il Centro si rivolge soprattutto ai bambini che frequentano la scuola dell'infanzia e ai ragazzi della scuola primaria, e verrà attivato al raggiungimento di almeno 15

iscritti. Per quanto riguarda gli alunni della primaria, il servizio sarà attivo dal 9 giugno al 4 agosto e dal 28 agosto all'8 settembre, mentre i bambini della scuola dell'infanzia potranno usufruire del centro dal 3 luglio al 4 agosto e dal 28 agosto al 1° settembre. La struttura che ospiterà le

attività proposte è quella della scuola primaria, dove il Centro estivo sarà operativo dalle 7.30 alle 18.30 dal lunedì al venerdì. Le iscrizioni sono aperte dal 9 maggio fino al 1° giugno per il periodo che va fino al 4 agosto. La retta settimanale per i residenti a Cisliano si aggira sui 60 euro (escluse le uscite e le gite in piscina), mentre per l'eventuale secondo figlio si pagano 45 euro settimanali. Per chi decidesse di frequentare solo mezza giornata è prevista una riduzione del 30%. Per i non residenti la quota settimanale sale invece a 70 euro. Chi desiderasse ulteriori informazioni può rivolgersi all'ufficio Segreteria del Comune di Cisliano (telefono 02 9038 7045). ■

**ALBAIRATE**

## Navigazione turistica, i battelli solcano di nuovo le acque del Naviglio

Si è tornati a navigare nell'Est Ticino, anche con tariffe speciali per le famiglie. Dureranno, infatti, fino al prossimo 10 settembre i servizi turistici sul Naviglio Grande, riattivati in concomitanza con le festività pasquali dal Consorzio dei Comuni dei Navigli nel suggestivo tratto denominato *Itinerario delle Delizie*, che si snoda tra le località di Castelletto di Cuggiono e di Cassinetta di Lugagnano.

I battelli sono in funzione le domeniche pomeriggio e i giorni festivi (con partenze alle 15, 16.05 e 17.10) a Castelletto di Cuggiono, Bernate Ticino, Boffalora sopra Ticino, Robecco sul Naviglio oppure a Cassinetta di Lugagnano. Il costo è di 12 euro per gli adulti e di 10 euro per gli under 10, mentre per i bimbi sotto i quattro anni è prevista la gratuità. È, inoltre, disponibile una speciale "tariffa famiglia", solo per le navigazioni delle 15 e delle 16.05, che permette a due adulti e un minore di dieci anni di navigare a 25 euro.

Dalla fine di aprile, inoltre, è tornata anche la proposta turistica *Navigar mangiando*, che consente di provare il fascino di una navigazione serale per raggiungere in barca uno dei ristoranti e agriturismi lungo il Naviglio Grande, dove gustare piatti e specialità gastronomiche del territorio. ■

**STILCASA**  
www.stilcasaonline.it  
**outlet casalinghi**

 <p>Asse stiro Assai regolabile colore naturale</p> <p><del>€ 189,00</del> <b>€ 119,07</b> SCONTO 37%</p>	 <p>Piatti Tognana decoro Mirtilli</p> <p><del>€ 3,80 cad</del> <b>€ 1,90 CAD</b> SCONTO 50%</p>	 <p>6 bicchieri Opera acqua</p> <p><del>€ 22,30</del> <b>€ 8,92</b> SCONTO 60%</p>	 <p>servbonet Servizio posate Leaf 24 pezzi</p> <p><del>€ 59,50</del> <b>€ 39,90</b> SCONTO 33%</p>
 <p>Stendibiancheria Gulliver naturale</p> <p><del>€ 199,00</del> <b>€ 119,40</b> SCONTO 40%</p>	 <p>Batteria 9 pezzi Smart (compatibile per induzione)</p> <p><del>€ 135,00</del> <b>€ 99,90</b> SCONTO 26%</p>	 <p>Batteria Energica 9 pezzi</p> <p><del>€ 129,00</del> <b>€ 99,90</b></p>	 <p>Bilancia cucina Roma Plus portata 5 kg</p> <p><del>€ 24,90</del> <b>€ 16,93</b> SCONTO 32%</p>
 <p>Stendibiancheria Crono in alluminio e acciaio</p> <p><del>€ 21,95</del> <b>€ 14,93</b> SCONTO 32%</p>	 <p>Completo letto matrimoniale 1 lenzuolo angoli + 1 lenzuolo liscio + 2 federe</p> <p><del>€ 79,90</del> <b>€ 39,95</b> SCONTO 50%</p>	 <p>Completo letto singolo 1 lenzuolo angoli + 1 lenzuolo liscio + 1 federa</p> <p><del>€ 49,90</del> <b>€ 24,95</b> SCONTO 50%</p>	

**Strada Prov. 114 (Baggio-Abbiategrosso) - CISLIANO - tel. 02 9018 134**

## MORIMONDO

di M. Rosti

## A Morimondo un intero weekend nel segno del folk

Torna a Morimondo, dopo la felice esperienza passata, il festival del folclore, con iniziative e spettacoli. L'appuntamento con l'edizione 2017 del *Morimondo folk festival*, a cura dell'associazione *Folk cool*, è in calendario per il secondo weekend di maggio: la manifestazione prenderà, infatti, il via venerdì 12 per terminare domenica 14 maggio. E proprio nella suggestiva cornice di uno dei borghi più belli d'Italia sarà possibile conoscere la cultura, la musica e le danze di un tempo, tra tradizione e folclore.

Quest'anno, fanno sapere gli organizzatori dell'evento, il Festival si svolgerà principalmente all'interno del centro sportivo in via Passerini, in collaborazione con l'associazione sportiva Sam, che metterà a disposizione la propria struttura e che si occuperà, per tutta la durata dell'evento, anche della gestione del servizio di ristorazione. Ci sarà un'area campeggio gratuita per le tende, con bagni e docce, e uno spazio gratuito per i camper. L'area festival prevede due palchi al suo interno e altri due all'esterno, in modo da coinvolgere il centro del borgo. Tanti i concerti e gli spettacoli in calendario.

Ad "aprire le danze", venerdì 12 maggio alle 21, sarà la formazione di percussionisti *Maracatù Estrella do Boi*, che proporrà la musica popolare dello stato brasiliano di Pernambuco (il *maracatù*, per l'appunto). Mentre nella stessa serata, alle 21.30, sarà la volta dei francesi *Naragonia Quartet*.

La manifestazione proseguirà con la serata di sabato 13 maggio, quando a partire dalle 21 sui palchi del centro sportivo si alterneranno ben quattro spettacoli: dal folk tradizionale del gruppo vicentino *Diamantini* al bal folk swing dei *Calimero*, musicisti provenienti da Roma, al bal folk con gli *Abacà* di Bergamo e i *Damatrà* della Brianza. Per la serata di sabato sarà allestito anche uno terzo spazio, nella corte dei Cistercensi, nel quale si presenteranno alle 21.30 i *Domo Emigrantes* di Lodi. Domenica 14 altri concerti sono invece previsti nel pomeriggio: alle 16.30 sono attesi i *Murga*, percussioni e danza dall'Argentina, mentre alle 16.45 è in calendario lo spettacolo dal titolo *Il paese delle mille danze*, a cura di un gruppo folk proveniente dalla Brianza.

In occasione del Festival saranno organizzati anche degli stage: sabato 13 alle 14.30 si potrà assistere alle danze balcaniche a cura dell'associazione Selene, ma anche a un'esibizione di danze irlandesi, mentre alle 16 sono in programma *Bourrée a 2 e 3 tempi* con Ivano Capelli (in replica domenica 14 sempre alle 16) e l'*Organetto diatonico* con Marco Madana Rufo (che farà il bis nel pomeriggio di domenica 14 alle 14). Ricordiamo, in conclusione, che l'ingresso all'area del Festival è consentito ai soli soci con la tessera e il braccialetto che indica l'avvenuta sottoscrizione, fatta eccezione per i palchi in corte dei Cistercensi, ai quali si accede liberamente, così come al mercatino con bancarelle di artigianato e hobbistica e specialità dell'Oltrepò Pavese allestito per le vie del paese. Per ulteriori informazioni sul costo dei biglietti e sugli appuntamenti inseriti nel programma del festival (sono previste anche lezioni di yoga e massaggi benessere) è possibile scrivere a [info.folkcool@gmail.com](mailto:info.folkcool@gmail.com). ■

# L'anima di Morimondo racchiusa in una scultura

## MORIMONDO

di M. Rosti

La corte dei Cistercensi, già accogliente e curata, da domenica 23 aprile è ancora più bella. La corte, che alcuni anni fa è stata oggetto di un intervento di riqualificazione e che oggi è sede di manifestazioni e iniziative culturali e turistiche, vanta da alcune settimane una scultura in legno, realizzata dallo scultore Gaston Mollard, dedicata alle pergamene di Morimondo. Un progetto nato diversi anni fa che è proprio l'artista a spiegare.

«Nel mese di dicembre 2004 l'allora sindaco di Morimondo, Maurizio Spelta, mi propose di realizzare una scultura lignea da integrare a una fontana che doveva essere realizzata in un chiosco alle porte del paese». Ed è proprio da quel momento che lo scultore inizia a pensare a qualcosa che potesse identificare il bel borgo, una scultura capace di veicolare un messaggio comprensibile da chiunque. «Morimondo è l'abbazia. L'abbazia fu costruita dai monaci venuti da Morimond che svilupparono l'agricoltura, aiu-



La scultura di Mollard nella corte dei Cistercensi

taroni i poveri e, con le loro preghiere, fecero crescere la speranza. La comunicazione dei monaci prese poi concretezza con le pergamene e le loro ricche miniature». Ed è ripensando alla storia dei monaci, allo scriptorium e alle pergamene realizzate tra le mura del monastero che è nata l'idea, come spiega sempre l'artista: «Ho scelto di dare vita, attraverso la mia arte, a tre pergamene che potessero sviluppare tre concetti importanti e rap-

presentativi della vita dei monaci: il lavoro, l'ospitalità e la speranza. Ho quindi preparato disegni partendo da rappresentazioni dell'epoca medievale: per prima cosa mi sono dedicato alla raffigurazione dei mestieri - il lavoro è, infatti, il tema della prima pergamena, - mentre per la seconda pergamena, dedicata all'ospitalità, ho scelto di rappresentare due mani aperte a sostegno di un piatto per offrire minestra ai sofferenti. I piatti sono i sim-

boli che ritroviamo sul frontone dell'abbazia». La terza e ultima pergamena scolpita tratta il tema della speranza, rappresentata con mani tese verso l'alto per esprimere, appunto, fiducia.

Una volta terminata la scultura, alta circa 2,40 metri - piedistallo compreso, - l'amministrazione aveva voluto collocarla presso Morimondo in Chiosco, che in passato è stato sede di mostre ed eventi culturali. Dopo i restauri che hanno interessato l'opera lignea, ai quali Gaston Mollard ha lavorato insieme con Luigi Colombo, il sindaco Marco Marelli con il suo gruppo ha deciso di offrire all'opera una collocazione più centrale: dallo scorso 23 aprile la bella scultura che si sviluppa da una stella - la quale si trova, proprio come le radici di un albero, ai piedi della stessa - è stata infatti posizionata nella corte dei Cistercensi, dove da alcuni anni si organizzano tante iniziative aggreganti. Dalla *Festa del latte*, che anche lo scorso 23 aprile ha richiamato tantissimi turisti, ai mercatini di hobbistica e gastronomia a tanti altri appuntamenti culturali. ■

## Podisti, appuntamento a Gaggiano

## GAGGIANO

di M. Rosti

Sono i mesi di aprile e maggio i più attesi dai corridori: per i runner sono tante, infatti, le corse organizzate nel territorio durante la stagione primaverile. Dopo la tradizionale corsa di Casterno (la *Marcia dei ciliegi in fiore*, pro-

mossa come di consueto nel giorno di pasquetta), la *Curem cul coeur in man*, organizzata il 25 aprile dall'oratorio San Gaetano di Abbiategrasso, e la *Rusà ball*, che si è invece tenuta a Rosate domenica 7 maggio, il prossimo appuntamento per gli appassionati sarà a Gaggiano. Dove per il prossimo 12 maggio è in calendario l'ottava edizio-

ne della suggestiva marcia serale *Su e giù per i punt de Gagian*. L'iniziativa è organizzata dall'ASD *Maratoneti Gaggiano* e si sviluppa su due differenti percorsi: uno di due chilometri, indicato anche per bambini e ragazzi fino ai dodici anni di età, e un altro più impegnativo di sei chilometri. La partenza per i due percorsi è fissata rispettivamente al-

le 19 e alle 20. Per ulteriori informazioni sulla corsa è possibile consultare il sito [www.maratonetigaggiano.it](http://www.maratonetigaggiano.it). Da segnalare anche che il 14 maggio è prevista la prima edizione della corsa *Red Buccella Run*, una marcia non competitiva organizzata nella città di Vigevano con tre diversi percorsi: cinque, dieci e tredici chilometri. ■

# A Rosate è ricca di attività l'estate di ragazzi e bambini

**ROSATE**

di **M. Rosti**

**L**e scuole stanno per terminare e per i genitori impegnati fuori casa per lavoro il "problema" è sempre lo stesso: come impegnare il tempo libero dei ragazzi? A quale struttura affidarsi per la stagione estiva? Le occasioni e le opportunità, fortunatamente, non mancano, e così non resta che scegliere fra le diverse proposte quella che più si avvicina alle esigenze della famiglia.

A Rosate la parrocchia organizza l'oratorio estivo, il Grest, proponendo per i bambini della scuola primaria e per i compagni più grandi delle medie una serie di attività ludiche, ricreative, giochi di squadra e tante belle occasioni di condivisione. Come si legge nella locandina di presentazione, quella proposta dall'oratorio è un'occasione di crescita relazionale e non solo operativa, attraverso le attività di animazione, di laboratorio e di gioco libero. Le attività, che prenderanno il via lunedì 12 giugno e si concluderanno venerdì 28 luglio, si svolgeranno tutti i giorni dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 17, con possibilità di partecipare anche al servizio di pre-grest dalle 7.30 alle 9. Le famiglie possono iscriversi all'oratorio estivo il proprio figlio per l'intero periodo, oppure scegliere solo una o più settimane. Per informazioni e iscrizioni è necessario rivolgersi alla segreteria dell'oratorio aperta ogni lunedì dalle 8 alle 9.30 e ogni venerdì dalle 17.15 alle 18.

Oltre ad attività ricreative, ludiche e laboratori, durante la giornata sarà possibile per i bambini e i ragazzi svolgere anche i compiti delle vacanze,

Ragazzi all'oratorio di Rosate



mentre per due pomeriggi alla settimana, divisi in gruppi per fasce di età, gli iscritti avranno la possibilità di andare in piscina. Sempre la Parrocchia propone per l'estate ormai alle porte anche esperienze in montagna: quella per i ragazzi e le ragazze delle medie si svolgerà dal 1° all'11 luglio in una struttura ricettiva nel comune di Tires, in provincia di Bolzano, mentre l'esperienza in montagna per gli adolescenti è in calendario dal 29 luglio al 5 agosto al Camping Aguille Noir di Val Veny, Aosta.

E per i più piccoli della scuola dell'infanzia? A loro ci pensa il Comune proponendo, come negli anni passati, un centro estivo in collaborazione con la società cooperativa sociale *Sofia* di Magenta, dal 3 al 28 luglio. Per ulteriori informazioni sul servizio, i costi e l'organizzazione della giornata, che si svilupperà a partire dalle 8.30 fino alle 16, dal lunedì al venerdì, è possibile contattare gli uffici comunali. Ricordiamo che le iscrizioni chiudono il 31 maggio e che è necessario rivolgersi al Settore Servizi alla Persona del Comune negli orari di apertura al pubblico. ■

**GUDO VISCONTI**

di **E. Moscardini**

## Gudo Visconti mette in mostra la sua anima sportiva

**U**n connubio di sport, aggregazione e divertimento: è la *Festa dello Sport* di Gudo Visconti, che ogni anno raduna la quasi totalità delle realtà sportive attive all'interno del territorio comunale. Quest'anno la manifestazione è in calendario per domenica 21 maggio e il "calcio d'inizio" è previsto per le 10.30, con l'apertura dei numerosi stand proposti dalle associazioni. Inoltre, per tutta la giornata si potranno effettuare prove gratuite di zumba, kick boxing, judo, thai, MMA, latino americano e tante altre discipline. Il pubblico presente potrà poi godersi le partite dei numerosi tornei organizzati e non mancheranno le possibilità di rifocillarsi (assicurati panini con le salamelle e patatine fritte), oltre all'intrattenimento con musica dal vivo durante la serata e la premiazione delle squadre vincitrici dei tornei. ■

**AZIENDA AGRICOLA**  
*Cascina Costa*  
**DI ABBIATEGRASSO**

**SALSICCE  
PUNTINE**

**€ 3,90**  
al kg.

**OFFERTISSIMA**

**GRANA PADANO  
ZOLA DOLCE**

**€ 7,90**  
al kg.

 **ragnoni**

Cascina Costa • in fondo a via Cassolnovo • Abbiategrosso

**CSP CENTRO SERRAMENTI PAVESE**  
 COSTRUZIONE INFISSI  
 ALLUMINIO E LEGNO E PVC  
 CARPENTERIA IN METALLO  
 PORTE BLINDATE  
 ZANZARIERE  
 TENDE DA SOLE

detrazione fiscale  
**65%**

338 7033 514 - 338 7033 510

27072 Casorate Primo (PV) - via Caracalitzione, 50  
 tel. 02 9005 6004 - fax 02 9005 6023 - giovanni.lavieno@alice.it

CASORATE PRIMO MOTTAVISCONTI

**CASORATE PRIMO**

di **O. Dellerba**

**Cantieri per i rallentatori**

Arrivano i cantieri per la realizzazione dei sistemi di rallentamento all'interno del centro abitato di Casorate Primo. Il piano, ufficializzato da tempo, prevede la costruzione di dossi nelle vie Besate, Capo di Vico, Chinaglia, 25 Aprile e Magnaghi, individuate dalla responsabile della Polizia locale Deborah Ariboni. A realizzare i manufatti sarà la ditta Brambilla Lorenzo di Motta Visconti, per un importo complessivo che sfiora i 19.000 euro. Per realizzare i dossi occorre modificare la viabilità sino al 15 maggio: è stato istituito il senso unico alternato nel tratto di via Garibaldi tra i civici 28 e 50, in via 25 Aprile da via 2 Giugno, in via Magnaghi nel tratto tra le vie 25 Aprile e Pionnio e in via Besate, dall'intersezione con via Gramegna sino al civico 48. Divieto di sosta con rimozione forzata per le aree che sono interessate direttamente dalla realizzazione dei futuri dossi. ■

**MOTTA VISCONTI**

di **O. Dellerba**

**Il futuro dell'Europa**

Giovedì 11 alle 21 a Motta Visconti verrà presentato il libro *Europa al bivio. Tra dissoluzione e rilancio dell'Unione*. L'ANPI (la sezione di Casorate Primo, Motta Visconti e Rosate ha ottenuto il patrocinio del comune mottese) ha scelto di utilizzare la biblioteca di via Annoni (al vecchio Torchio) per portare l'autore del volume Enrico Farinone, già vicepresidente della commissione politiche dell'Unione Europea. «Nel sessantesimo anniversario della firma dei trattati di Roma - si legge nel manifesto di presentazione dell'evento - che ne segnarono l'inizio, l'Unione Europea è attraversata oggi da crisi interne ed esterne che mettono a rischio il suo futuro. L'avanzata dei populismi e la riemersione dei nazionalismi, i flussi migratori, la crisi economica, la paura del terrorismo pongono l'Unione Europea davanti a un bivio: integrarsi maggiormente o dissolversi?». ■

**In campo contro il disagio Motta si allea con la Lule**

**MOTTA VISCONTI**

di **O. Dellerba**

Il Comune di Motta Visconti ha aderito al progetto *Dalla strada alla palestra* che la cooperativa sociale Lule di Abbiategrosso ha deciso di proporre anche per il periodo che va dal prossimo giugno sino al maggio 2020. Il progetto è nato dal contesto dell'attività educativa di strada sperimentata dall'associazione (attiva sin dal 1996 per aiutare chi è vittima di ogni forma di disagio, compreso lo sfruttamento della prostituzione) insieme con l'amministrazione comunale, e si offre di aiutare i minori a rischio di devianza «prevedendo la realizzazione delle attività di palestra sociale, ciclofficina sociale, cineforum per ragazzi». La Lule ha chiesto al Comune di concedere a titolo gratuito la palestra della scuola secondaria di primo grado per la parte dell'attività legata allo sport, così come dei locali del PIG (Punto incontro giovani) di via Ticino, a canone simbo-



Uno scorcio di Motta Visconti

lico, per la gestione degli spazi per le altre attività dei ragazzi. Altre richieste dell'associazione: la disponibilità a monitorare e valutare le attività per ricavare possibili miglioramenti in corso d'opera; facilitare la creazione di sinergie con le altre realtà del territorio; sostenere la comunicazione delle attività previste per favorire la partecipazione dei giovani; l'eventuale disponibilità a finanziare alcune iniziative. Una prima lettera di intenti ha permesso alla Lule di partecipare al

bando della Fondazione *Peppino Vismara* per ottenere contributi finanziari, come già accaduto nel triennio 2014-2016. Tutte queste richieste sono state accolte dall'amministrazione comunale di Motta Visconti, che ha stabilito in cento euro annui il canone per utilizzare il PIG e ha anche concesso 3.700 euro annui (provenienti dal gettito del cinque per mille IRPEF arrivato nelle casse comunali) a titolo di compartecipazione alle spese del progetto.

Uno degli aspetti collaterali più interessanti dell'iniziativa è che grazie a essa il Comune riesce anche nell'intento di promuovere al meglio gli spazi di via Ticino, in modo che possa diventare il punto di riferimento per l'aggregazione giovanile. Il documento sarà firmato al più presto da Maddalena Donà, responsabile del settore Affari sociali, educativi e ricreativi del Municipio, e da Mariapia Pierandrei, dinamica presidente della cooperativa sociale Lule di Abbiategrosso. ■

**MULTISERVICE**  
 Geom. Piero Viscardi  
 IMPRESA EDILE  
 E DI SERVIZI INTEGRATI  
 NELL'EDILIZIA

800 598 614

Motta Visconti - via Matteotti, 26 - tel. / fax 02 9000 0635 - cell. 366 663 5054

SEDE OPERATIVA

# Per avere banda larga Casorate è già pronta

**CASORATE PRIMO**

di **O. Dellerba**

**L**e aziende e i professionisti necessitano di banda larga per poter lavorare sfruttando appieno le nuove tecnologie. Ovviamente fibra ottica e connessioni veloci vengono distribuite dai vari operatori prima sulle aree urbane più rilevanti e poi, pian piano, sul resto del territorio italiano, sulla base di parametri che quasi sempre tengono conto solo della popolazione servita. Il *Programma per lo sviluppo della larga banda in tutte le aree sottoutilizzate del Paese* è nato proprio per risolvere questa problematica ed è affidato a Infratel. La regione Lombardia ha stipulato con questo gestore un accordo per sviluppare la cosiddetta "banda ultra larga" e il Comune di Casorate Primo ha preso la palla al balzo per poter ottenere questo importante servizio. La convenzione che è stata approvata dalla giunta comunale



serve per permettere di aver un iter agevolato per la posa delle reti per la banda ultra larga, «tutelando nel contempo il demanio stradale e la sicurezza della circolazione». In questo modo Infratel potrà svolgere i lavori necessari alla posa delle reti in modo assai più accelerato: la convenzione permette infatti di riconoscere la priorità di intervento e questo fatto agevolerà «i lavori - si legge nella

delibera - dell'operatore aggiudicatario al momento in cui opererà sul territorio». Il documento tiene conto di alcuni aspetti specifici, compreso il fatto che le infrastrutture di installazione delle reti e degli impianti di comunicazione elettronica sono assimilate alle opere di urbanizzazione primaria e che le specifiche tecniche per la posa dei cavi sono contenute nel "decreto scavi" del 2013. ■

**MOTTA VISCONTI**

di **O. Dellerba**

## Il cinque per mille

**L**Il Comune di Motta Visconti ha deciso di implementare il progetto *Destinazione cinque per mille*, per sensibilizzare la cittadinanza alla possibilità - senza pagare un centesimo in più di tasse - di destinare una parte del proprio gettito IRPEF a piani di rilevanza sociale, organizzati dal Municipio di residenza. «Tali iniziative comunicative - si legge nella delibera della giunta - devono essere sviluppate a scopo informativo e di orientamento, ma senza alcuna caratterizzazione concorrenziale rispetto alle proposte e alle iniziative di associazioni, università o enti di ricerca». Motta Visconti ha deliberato che il gettito che i cittadini daranno al Comune verrà destinato alle attività educative/aggregative a favore degli adolescenti, con particolare riferimento al punto d'incontro giovani. La campagna pubblicitaria del Municipio prevede l'affissione di appositi manifesti negli spazi pubblici, la comunicazione diretta alle famiglie e la pubblicazione sul sito internet dell'ente. Le risorse arrivate per mezzo del cinque per mille saranno poi oggetto di un'apposita relazione che sarà pubblicata sempre sul sito internet del Comune. La legge prevede che il cinque per mille del gettito IRPEF possa essere devoluto, a scelta del contribuente, oltre che al Municipio di residenza, alle società sportive dilettantistiche, alla ricerca scientifica, universitaria o sanitaria, al volontariato oppure al finanziamento delle attività di tutela, promozione e valorizzazione dei beni culturali e paesaggistici. ■

**AUTOFFICINA FERRARI**  
**FUTURCAR**

- AUTOFFICINA
- ELETTRAUTO
- GOMMISTA
- IMPIANTI GPL E METANO
- GANCI TRAINO

CENTRO REVISIONI APERTO ANCHE IL SABATO POMERIGGIO

CAMBIO GOMME **30** €

CON DEPOSITO GRATUITO

---

E CON SOLI **20** € IN PIÙ

ANCHE LA CONVERGENZA

PARTI SICURO!

PRENOTA IL TUO CHECK UP ESTIVO

- Sospensioni • Cinghia servizi
- Controllo freni • Efficienza luci
- Efficienza batteria • Tergicristalli
- Controllo liquido di raffreddamento
- Controllo scadenza revisione
- Controllo e usura pneumatici
- Livello olio

via Motta Visconti, 44/bis

CASORATE PRIMO PV tel. 02 90000016	338 68 47 887 334 81 87 419	info@autofficinaferrari.net davide_ferrante@alice.it
---------------------------------------	--------------------------------	---------------------------------------------------------



Dal 1953 sempre tutto e subito

S.S. 494 Vigevanese km 17+900 - ABBIEGRASSO  
tel. 02 9462732 - fax 02 9466257  
e-mail: info@gorlautensili.it - www.gorlautensili.it

LA VOCE DELLO SPORT

# Una vita alle corde: la nobile arte tra Italia e Romania



Un gruppo di atleti di Una vita alle corde insieme con Petru Sabau (al centro)

## Un nome dal significato profondo

**U**na vita alle corde è un nome quanto mai evocativo e ricco di significato per Petru Sabau, che ha voluto ricordare proprio nell'appellativo della sua società il suo passato e il simbolo di una vita che molto spesso "ti mette alle corde": «Nel nome della società sono racchiusi sia la mia famiglia, che da tre generazioni pratica pugilato – anche i miei figli amano tale sport, – sia i miei trascorsi come pugile e come allenatore, prima in Romania e poi in Italia. Inoltre "una vita alle corde" viene dal fatto che molto spesso la vita ci impone di compiere scelte dolorose e con "le spalle al muro". Molte volte siamo come un pugile che prende cazzotti ma che, nonostante tutto, resta chiuso nel proprio angolo senza cedere. Ecco l'allegoria profonda che si racchiude dietro il nome della mia palestra: la volontà di lottare contro le delusioni e le amarezze che, a volte, la vita inevitabilmente ci consegna, per uscirne più forti e determinati». Una società, quella di Petru Sabau, che rispecchia l'amore del suo allenatore e fondatore verso uno sport emozionante. ■

di E. Moscardini

**S**orto nel settembre 2016, il boxing club *Una vita alle corde* di Magenta è stato fondato da Petru Sabau, attuale allenatore della società, che ci ha svelato molti segreti sull'insegnamento del pugilato.

L'accademia pugilistica *Una vita alle corde* può essere definita come il coronamento di un sogno e l'inizio di un percorso di crescita della boxe nella zona di Magenta?

«Assolutamente sì. La società fondata nel 2016 rappresenta la personale volontà di proseguire un percorso che ho iniziato

sin da piccolo, in Romania, e che attraversa tutta la mia famiglia. Mio nonno era anch'egli un pugile, e dopo di lui mio padre praticò la boxe per circa undici anni. Da loro ho appreso la nobile arte e oggi sono fiero di poterla tramandare ai ragazzi di Magenta e dintorni».

Quanti atleti fanno parte di *Una vita alle corde*? E quanto è difficile insegnare ai giovani il rispetto di uno sport come la boxe?

«Attualmente, a nemmeno dodici mesi dalla fondazione, vantiamo circa una trentina di atleti, e alcuni di loro non sono nemmeno maggiorenti. I

ragazzi che si appassionano alla boxe dimostrano subito grande sacrificio e dedizione, valori che si devono coltivare e allenare nell'ambito di uno sport come il pugilato. Inoltre è molto importante il rispetto delle regole: la boxe non si usa per fare a pugni a scuola oppure per strada; la nobile arte deve sempre restare uno sport confinato alle palestre e al ring, anche se è comunque una disciplina che rende capaci di una sorta di autodifesa personale».

Qual è stata l'accoglienza che le ha riservato la città di Magenta quando ha deciso di fondare la società?

«È stato un meraviglioso benvenuto. Alcuni atleti si sono avvicinati subito alla mia palestra e così sono iniziati i primi allenamenti. Inoltre anche l'amministrazione comunale si è resa molto disponibile, dando alla mia società la possibilità di usufruire della palestra presente all'interno della scuola Baracca di via Caprotti, dove il lunedì e il mercoledì, dalle 19.30 alle 21, è possibile recarsi per conoscere più da vicino tutto lo staff».

Oltre a un contatto diretto avete però anche una pagina Facebook e un sito sempre aggiornato...

«Oggi i social network sono uno dei modi più veloci per

raggiungere atleti e appassionati. Così chi fosse interessato agli eventi della nostra società può visitare la pagina "ASD una vita alle corde", mentre chi volesse scoprire in maniera ancora più dettagliata il nostro mondo può recarsi sul sito internet [www.boxe-magenta.it](http://www.boxe-magenta.it), dove oltre a trovare una breve panoramica sulla storia della società potrà leggere anche alcuni cenni della mia vita personale, come pugile prima in Romania e poi in Italia».

Il pugilato non è, però, solo uno sport, ma uno stile di vita. Quali sono i consigli che si sente di fornire a chiunque voglia provare tale disciplina?

«La boxe richiede anima e corpo. Non basta allenarsi, occorre nutrirsi adeguatamente e rispettare le giuste ore di sonno. Se un ragazzo ambisce a divenire un potenziale campione deve prima essere cosciente del fatto che lo sport del pugilato gli richiederà enormi sacrifici e moltissime rinunce, tutto in nome della passione verso tale disciplina. Inoltre la boxe è uno sport di estrema intelligenza: comprendere i colpi migliori dell'avversario, sapersi muovere sul ring ed essere sempre pronto a ogni imprevisto sono tutti ostacoli che un buon pugile deve saper affrontare utilizzando il cervello e l'astuzia». ■



Dal 1953 sempre tutto e subito

articoli tecnici industriali

sempre tutto e subito

Cuscinetti a sfere • Strumenti di misura

Attrezzature per macchine utensili

Articoli tecnici di trasmissione e moto

Attrezzature verniciatura finishing

Utensili per foratura e mascheratura

Viteria • Utensili metallo duro • Attrezzature per stampi

Antivibranti • Compressori ed essiccatori • Abrasivi

Materiali sintetici • Utensili pneumatici

Supporti • Tubi in gomma • Utensili a mano • Guarnizioni

ABBIEGRASSO (MI) - S.S. 494 Vigevanese km 17+900 - tel. 02 9462732 - fax 02 9466257  
e-mail: info@gorlautensili.it - www.gorlautensili.it



**MUSICA: la classifica italiana**

di **A. Grandi**

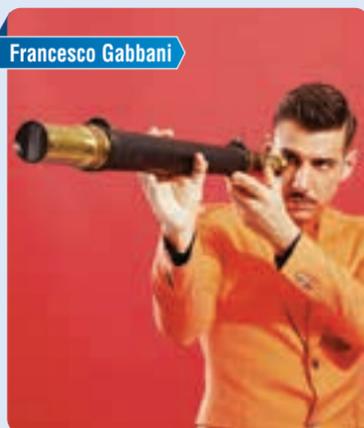
**ALBUM**

- NE ➔ 1) Francesco Gabbani *Magellano*
- NE ➔ 2) Francesco Renga *Scriverò il tuo nome - live*
- NE ➔ 3) Gorillaz *Humanz*
- 2 ➔ 4) Vasco Rossi *VascoNonStop*
- 4 ➔ 5) Fabri Fibra *Fenomeno*
- 3 ➔ 6) Ed Sheeran *÷*
- 2 ➔ 7) Depeche Mode *Spirit*
- 4 ➔ 8) Laioung *Ave Cesare: veni, vidi, vici*
- NE ➔ 9) Cranberries *Something else*
- 4 ➔ 10) MinaCelentano *Le migliori*



Francesco Renga

**DOWNLOAD**



Francesco Gabbani

- 1) Luis Fonsi feat. Daddy Yankee *Despacito* ➔ STAB
- 2) Ed Sheeran *Shape of you* ➔ STAB
- 3) The chainsmokers feat. Coldplay *Something just like this* ➔ +1
- 4) Enrique Iglesias *Súbeme la radio* ➔ -1
- 5) Imagine Dragons *Believer* ➔ STAB
- 6) Francesco Gabbani *Occidentali's Karma* ➔ +1
- 7) Ofenbach *Be mine* ➔ +1
- 8) Clean Bandit feat. Zara Larsson *Symphony* ➔ +2
- 9) Kygo & Selena Gomez *It ain't me* ➔ RE
- 10) Jax Jones feat. Raye *You don't know me* ➔ -1

Nella guerra fra i due **Francesco**, prevale **Gabbani** su Renga: il nuovo vincitore di Sanremo, non pago del successo di *Occidentali's Karma* (favoritissima all'imminente *Eurovision Song Contest* di Kiev), piazza il suo nuovo album *Magellano* direttamente in vetta alla classifica. Prepariamoci: il nuovo singolo, *Tra le granite e le granate*, ci accompagnerà per tutta l'estate. **Francesco Renga** si deve accontentare, dunque, del secondo posto con *Scriverò il tuo nome - live*, suo primo disco dal vivo, che contiene anche tre inediti, fra cui l'apripista *Nuova luce*, dal sapore spiccatamente elettronico.

Vengono dall'estero, invece, le altre due new entry. In terza posizione, dalla Gran Bretagna, si piazzano i **Gorillaz**, la band "ombra" e fumettistica di Damon Albarn, leader dei Blur. Mentre, dall'Irlanda, rispuntano i **Cranberries**: *Something else* contiene tre inediti e dieci classici riarrangiati in chiave orchestrale-acustica, da *Zombie* a *Linger*. Per i fan della carismatica Dolores O'Riordan, l'appuntamento live è per il 12 giugno al Teatro degli Arcimboldi. Settimo sigillo in vetta nei singoli per *Despacito* di **Luis Fonsi**, che minaccia di tormentarci fino a settembre, complice anche il remix con il featuring di Justin Bieber.

Tra le novità si fa strada la nuova dei **Clean Bandit**: dopo i fasti di *Rockabye*, *Symphony*, già in prima posizione nel Regno Unito, vede all'opera la voce della ventenne svedese **Zara Larsson**. Sempre in chiave dance, si muovono nella direzione giusta anche **Ofenbach**, duo parigino che sta scalando le classifiche europee con la trascinante *Be mine*, e **Kygo**, all'anagrafe Kyrre Gørvell-Dahl, produttore norvegese che si avvale della voce di **Selena Gomez** nell'affascinante *It ain't me*. ■



**L'ARIA CHE RESPIRIAMO**

**I DATI DI APRILE**

GIORNI	SO <sub>2</sub>	PM <sub>10</sub>	NO <sub>2</sub>			CO <sub>8h</sub>		O <sub>3</sub>		
	µg/m <sup>3</sup>	µg/m <sup>3</sup>	µg/m <sup>3</sup>	ABB.SSO	MOTTA V.	mg/m <sup>3</sup>	ABB.SSO	µg/m <sup>3</sup>	ABB.SSO	MOTTA V.
1 APR.	1,3	24	33	40	24	0,4	N.D.	62	N.D.	74
2 APR.	0,7	20	24	32	19	0,4	N.D.	68	N.D.	70
3 APR.	1,0	21	31	49	30	0,4	N.D.	49	N.D.	66
4 APR.	1,2	29	43	48	38	0,5	N.D.	45	N.D.	63
5 APR.	0,4	13	22	32	27	0,3	N.D.	75	N.D.	80
6 APR.	0,3	20	29	42	31	0,3	N.D.	51	N.D.	63
7 APR.	0,3	31	37	43	34	0,4	N.D.	49	N.D.	63
8 APR.	0,6	42	43	50	40	0,5	N.D.	41	N.D.	62
9 APR.	0,5	41	42	52	38	0,5	N.D.	56	N.D.	72
10 APR.	0,7	38	42	54	37	0,4	N.D.	60	N.D.	71
11 APR.	0,9	26	28	42	30	0,4	N.D.	76	N.D.	82
12 APR.	1,4	26	27	43	N.D.	0,4	N.D.	72	N.D.	75
13 APR.	2,0	25	16	N.D.	N.D.	0,3	N.D.	81	N.D.	83
14 APR.	2,1	23	21	28	N.D.	0,4	N.D.	81	N.D.	82
15 APR.	2,0	19	22	22	14	0,3	N.D.	69	N.D.	87
16 APR.	2,1	20	17	21	14	0,3	N.D.	66	N.D.	66
17 APR.	1,8	14	17	21	15	0,3	N.D.	76	N.D.	82
18 APR.	2,0	44	27	37	21	0,4	N.D.	60	N.D.	72
19 APR.	1,9	11	15	25	11	0,3	N.D.	85	N.D.	95
20 APR.	2,3	15	23	35	20	0,4	N.D.	74	N.D.	78
21 APR.	2,7	27	37	56	29	0,5	N.D.	63	N.D.	77
22 APR.	2,5	29	29	35	21	0,5	N.D.	75	N.D.	87
23 APR.	2,0	20	18	19	15	0,5	N.D.	83	N.D.	87
24 APR.	1,6	30	25	30	18	0,6	N.D.	73	N.D.	85
25 APR.	1,6	27	20	30	18	0,7	N.D.	67	N.D.	76
26 APR.	1,5	13	32	42	23	0,7	N.D.	50	N.D.	58
27 APR.	1,3	14	27	38	21	0,7	N.D.	34	N.D.	35
28 APR.	1,5	7	17	31	15	0,6	N.D.	69	N.D.	73
29 APR.	1,9	18	26	41	22	0,6	N.D.	71	N.D.	78
30 APR.	1,9	21	26	39	20	0,6	N.D.	74	N.D.	90

SO<sub>2</sub> - Biossido di zolfo - Valore limite: 125 µg/m<sup>3</sup> (media giornaliera) - Soglia di allarme: 500 µg/m<sup>3</sup> - Valore suggerito dall'OMS (Org. Mondiale della Sanità): per la concentrazione media annua, non oltrepassare i 50 µg/m<sup>3</sup> a prevenzione di effetti su lungo periodo.

PM<sub>10</sub> - Polveri con diametro inferiore ai 10 µm - Valore limite: 50 µg/m<sup>3</sup> (media giornaliera)

NO<sub>2</sub> - Biossido di azoto - Valore limite: 200 µg/m<sup>3</sup> (massimo giornaliero) - Soglia di allarme: 400 µg/m<sup>3</sup>

CO<sub>8h</sub> - Monossido di carbonio (CO). CO<sub>8h</sub> indica la concentrazione media su 8 ore. LIMITE GIORNALIERO SU OTTO ORE: 10 mg/m<sup>3</sup>

O<sub>3</sub> - Ozono - Valore limite: 180 µg/m<sup>3</sup> (massimo giornaliero) - Soglia di allarme: 240 µg/m<sup>3</sup> - Valore suggerito dall'OMS: per la concentrazione media su 8 ore, non oltrepassare i 120 µg/m<sup>3</sup>.

**IL ROSSO INDICA IL SUPERAMENTO DEL VALORE LIMITE**

µg/m<sup>3</sup> = microgrammo per metro cubo d'aria analizzata  
mg/m<sup>3</sup> = milligrammo per metro cubo d'aria analizzata

Si ringrazia per i dati ARPA Lombardia



Onoranze funebri

**Albini di Amodeo G. & C. srl**

Viale Papa Giovanni XXIII, 10 - Abbiategrasso - tel. 02.94.96.76.83 r.a.





**CAPSULE  
€ 0,15**

*Caffettuccio*

**SPACCIO**

**CIALDE E CAPSULE  
COMPATIBILI CON TUTTI I FORMATI**

**TORREFAZIONE CAFFÈ IN GRANI E  
MACINATO**

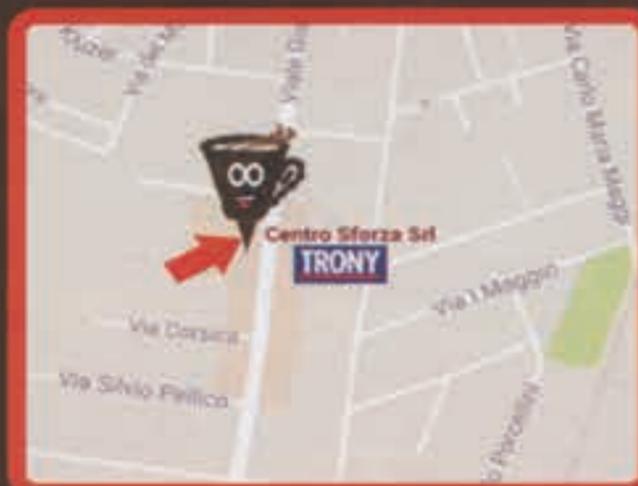
**MACCHINE DA CAFFÈ, ACCESSORI,  
BEVANDE CALDE SOLUBILI**



Sul nostro sito e presso il nostro punto vendita troverai le capsule compatibili per i seguenti formati:  
**Espresso Point - A MODO MIO - Lavazza BLUE  
Nespresso - Dolce Gusto - UNO System 32  
Caffitaly - Fior Fiore Coop**

**siamo ad  
ABBIATEGRASSO  
presso CC. SFORZA  
viale Sforza, 62 (MI)  
Tel. 02 99350317**

*caffettuccio.abbiategrasso@gmail.com*



**[www.caffettuccioabbiategrasso.it](http://www.caffettuccioabbiategrasso.it)**